

# Pozener Tageblatt



**Bezugspreis:** In der Geschäftsstelle und den Ausgabestellen monatlich 4.— zl. mit Zustellgeld in Polen 4.40 zl. in der Provinz 4.20 zl. Bei Postbezug monatlich 4.40 zl. vierteljährlich 13.10 zl. Unter Streifband in Polen und Danzig monatlich 6.— zl. Deutschland und übriges Ausland 2.50 Rml. Bei höherer Gewalt, Betriebsstörung oder Arbeitsniederlegung besteht kein Anspruch auf Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises. Zuschriften sind an die Schriftleitung des "Pozener Tageblattes", Poznań, Aleja Marszałka Piastowskiego 25, zu richten. — Telegrammanskript: Tageblatt Poznań. Postredaktion: Poznań Nr. 200 283, Breslau Nr. 6184. (Konto.-Inh.: Concordia Sp. Akc.) Fernsprecher 6105, 6275.

**Anzeigenpreis:** Die 84 mm breite Millimeterzeile 16 gr., Textteil-Millimeterzeile (68 mm breit) 70 gr. Blatzwortschrift und schwieriger Satz 50 % Aufschlag. Offertengebühr 50 Groschen. Abbestellung von Anzeigen schriftlich erbeten. — Keine Gewähr für die Aufnahme an bestimmten Tagen und Plätzen. — Keine Haftung für Fehler infolge undeutlicher Manuskripts. — Anschript für Anzeigenanträge: Pozener Tageblatt Anzeigen-Abteilung, Poznań 3 Aleja Marszałka Piastowskiego 25. — Postleitzettel in Polen: Concordia Sp. Akc. Buchdruckerei und Verlagsanstalt Poznań Nr. 200283. in Deutschland: Breslau Nr. 6184. Gerichts- und Erfüllungsgericht auch für Zahlungen Poznań. — Fernsprecher 6275, 6105.

76. Jahrgang

Poznań (Polen), Sonnabend, 5. Juni 1937

Nr. 125

## Neuregelung des deutsch-polnischen Eisenbahngrenzverkehrs in Oberschlesien

### Abschluß eines Regierungsabkommens

Da die Bestimmungen des Genfer Abkommens vom 15. Mai 1922 über den oberösterreichischen Eisenbahngrenzverkehr am 15. Juli außer Kraft treten, haben in Köln und Warschau Verhandlungen zwischen der deutschen und polnischen Regierung über die zukünftige Neuregelung des Eisenbahngrenzverkehrs auf den oberösterreichischen Grenzübergängen stattgefunden. Die Verhandlungen haben am 2. Juni 1937 zum Abschluß eines Regierungsabkommens geführt.

Die oberösterreichischen Grenzübergänge werden in das deutsch-polnische Abkommen über den gegenwärtigen Eisenbahngrenzverkehr und in die diesen Verkehr regelnden Tarife aufgenommen. Bestehten bislang die Bahnspurbahngrenzübergänge Leichwalde—Lubliniec, Wildfels—Pawonków, Brunnec—Strzyżowice, Beuthen-Stadtwald—Rojca, Beuthen—Chorow, Borsigwerk—Chebzie, Hindenburg—Ruda, Gleiwitz-Ost—Makoszowy, Buchenau—Sumina und Annaberg—Olza.

Geschlossen werden zum 15. Juli 1937 nur die für den Verkehr weniger bedeutenden Übergänge Karf, Rojca, Bobrek, Chobrie und Boremba—Wolfgang. Für den Schmalspurbahngrenzverkehr wird außer den bereits geöffneten Übergang Nossberg—Pole Błotnoce noch der Übergang Beuthen-Nord—Sucha Góra freigegeben.

Die Zollabfertigung und Packprüfung wird spätestens am 1. Oktober 1937 auf den oberösterreichischen Übergängen ebenso wie auf den übrigen deutsch-polnischen Grenzübergängen getrennt auf den beiderseitigen Grenzbahnhöfen vorgenommen. Für den bedeutendsten Übergang Beuthen—Chorow wird jedoch die gemeinsame Zoll- und Packabfertigung im Personenverkehr bis zum 15. Mai 1940 beibehalten.

Die besonderen oberösterreichischen Tarife, nämlich der oberösterreichische Personen-, Gepäck- und Expressguttarif, der polnisch-oberösterreich-

deutsche Verbandsgütertarif und der oberösterreichische Wechselgütertarif werden aufgehoben und dafür die bestehenden Tarife für den deutsch-polnischen Eisenbahngrenzverkehr entsprechend ergänzt. Es wird aber in anschließenden Verhandlungen der Eisenbahngrenzverwaltungen geprüft werden, ob mit Rücksicht auf die beiderseitigen oberösterreichischen Wirtschaften im Rahmen des deutsch-polnischen Gütertarifs für die wichtigsten Güter- und Verkehrsbeziehungen von beiden Seiten Tarifanteile zur Verfügung gestellt werden können, die unter Berücksichtigung der sich aus dem Wegfall einzelner Grenzübergänge ergebenden Entfernungsänderungen den bisherigen Tarifstand des oberösterreichischen Wechselgütertarifs nach Möglichkeit beizubehalten gestatten.

Mit der vorliegenden Ordnung der oberösterreichischen Eisenbahngrenzverkehrsfragen ist wiederum ein Teil der im Genfer Abkommen enthaltenen Sonderbestimmungen durch ein zweiseitiges deutsch-polnisches Abkommen erreicht worden. Auch in anderen Fragen konnte eine Vereinigung und Neufestlegung der für Oberschlesien so wichtigen Probleme erzielt werden. Es ist in diesem Zusammenhang vor allem an das soeben unterzeichnete Abkommen über die arbeitsrechtlichen Fragen zu erinnern. Der Inhalt dieses Abkommens läßt sich mit zwei Sätzen umreißen:

1. Die Arbeitslosenunterstützung der Grenzgänger wird auch in Zukunft gesichert sein, und die bisherige Regelung wird in Geltung bleiben.

2. Alle diejenigen sozialrechtlichen Vorschriften, die bisher in der Genfer Konvention enthalten waren, sind auch in das neue Abkommen übernommen worden.

Positiv ist auch die Frage der in Polen-Öberschlesien bestehenden deutschen Banken und Versicherungsgesellschaften gere-

gelt worden. Sie werden auch in Zukunft ihre Arbeit fortführen können.

Ohne Schwierigkeiten wurde auch die Elektrizitäts- und Wasserfrage erledigt. Soweit sich hierbei etwaige Streitfragen ergeben, sollen sie im Wege unmittelbarer Verständigung von Fall zu Fall entschieden werden.

Noch nicht ist die für das ehemalige Abstimmungsgebiet so wichtige Frage des Grenzverkehrs geregelt worden. Über auch hier bestehende begründete Aussichten, daß man im Zuge der bevorstehenden deutsch-polnischen Verhandlungen zu einem befriedigenden Ergebnis kommen wird.

Angesichts der Tatsache, daß noch im Jahre 1937 190 000 polnische und 150 000 deutsche Verkehrsarken ausgegeben worden sind, erkennt auch die polnische Seite die Notwendigkeit von Sonderabmachungen an. Diese Sonderabmachungen werden der engen Verfestigung des ehemaligen oberösterreichischen Abstimmungsgebietes Rechnung tragen und den bisherigen Zustand in neuer Form so weit als möglich aufrechterhalten.

Es bleibt schließlich im wirtschaftlichen Gemäldkomplex Oberschlesiens noch die Frage des Wohnrechts, der wohlerworbenen Rechte und der Ein- und Ausfuhr besonders landwirtschaftlicher Erzeugnisse im Abstimmungsgebiet. Auch hierüber werden die Verhandlungen weitergeführt.

Faßt man die bisher vorliegenden Resultate zusammen, so geht aus ihnen hervor, daß nach dem 15. Juli das ehemalige Abstimmungsgebiet nicht in einem „Luftfeuer-Raum“ liegen, daß es vielmehr mit den Neuregelungen in einen neuen Abschnitt seiner Geschichte eintreten wird. Was bisher erreicht worden ist, liegt im Bereich des Möglichen. Noch aber ist viel zu tun, noch bestehen viele ungeklärte Fragen.

## General Mola tödlich abgestürzt

Spanien trauert — Ein tapferer Kämpfer für die nationale Wiedergeburt seines Vaterlandes

Salamanca, 3. Juni.

Der Radiosender Salamanca teilt am Donnerstag um 19.30 Uhr mit, daß der bekannte General Mola, der Führer der Nordarmee, in Erfüllung seiner Pflicht an der Biscaya-Front bei einem Erdungslug in starlen Nebel geraten und abgestürzt ist. Der General ist tot, ebenso sein Adjutant, zwei Generalstabsoffiziere und die beiden Piloten.

Außer General Mola noch sechs Personen verunglückt

Beisetzung Molas am Freitag.

Salamanca, 4. Juni.

Wie zum Absturz des Generals Mola nachträglich bekannt wird, befanden sich sieben Personen im Flugzeug, die alle umkamen, also außer General Mola, seinem Adjutanten und dem Piloten noch vier Offiziere vom Stab des Generals.

Die Beisetzung General Molas erfolgt am Freitag mittag 12 Uhr.

Alle führenden Persönlichkeiten von Heer und Staat, sämtliche Staatssekretäre und die

diplomatischen Vertreter, darunter der deutsche Botschafter und der italienische Geschäftsträger werden daran teilnehmen.

St. Jean de Luz, 3. Juni.

Im nationalen Spanien sind die Fahnen auf halbmast gegangen; das spanische Volk trauert um General Mola, in dem Spanien einen seiner tätigsten Generale und einen seiner besten und treuesten Söhne verloren hat.

General Emilio Mola hat im Juli vergangenen Jahres zusammen mit General Franco den Kampf gegen Kommunismus und Anarchie, die sein Vaterland bedrohten, mit unerhörter Energie und beispiellosem Erfolg aufgenommen. General Franco war damals Oberbefehlshaber im Süden, während Mola den Oberbefehl im Norden übernommen hatte. Von Pamplona aus erzielte er am 17. Juli 1936 seine denkwürdige Kampfsage an die Feinde Spaniens. Beinahe tausende von Freiwilligen aller Bevölkerungsschichten scharten sich um ihn, fast alle Garnisonen schlossen sich ihm an. In einem Siegeszug ohnegleichen konnte der General in wenigen Tagen das ganze spanische Gebiet zwischen

der Nordküste ausgenommen der Küstenstraßen, nach Süden bis 50 Kilometer nördlich von Madrid, nach Osten bis Huesca und nach Westen bis an die portugiesische Grenze einschließlich der Landschaft Galicia, der Nordwestecke Spaniens vom Marxismus säubern und in seine Hand bringen. Überall jubelte das Volk seinem Befreier zu; die rotgelbe Fahne Spaniens ging an allen Masten hoch, wo der General mit seinen Truppen erschien.

Mola war durch und durch Soldat und Spanier vom Scheitel bis zur Sohle. Als Befehlshaber des Abschnittes von Larache in Marokko hat er sich größte Verdienste nicht nur militärischer, sondern auch rein organisatorischer Art erworben.

### Aufstellung in Nord- und Zentralarmee

Salamanca, 4. Juni.

Nach dem Tode General Molas, wurde die von ihm geführte Nordarmee in eine Nord- und in eine Zentralarmee unterteilt. Erstere führt General Davila, letztere General Saliquet.

## Deutschlands Antwort

Von Axel Schmidt.

Der feige Überfall der roten Bomber auf die „Deutschland“ hat in Berlin starke Erregung ausgelöst. Das zeigte sich deutlich an dem großen Andrang der Bevölkerung nach der Wilhelmstraße. Alle wollten möglichst schnell erfahren, was die Regierung beschlossen hätte. Die Schüsse auf Almeria wirkten befriedigend. Man hatte sich nicht, wie Rom, mit einem papieren Protest beim Niederkämpfungs-ausschuß in London begnügt, sondern sich sein Recht selbst geholt. Wie ernst die deutsche Regierung den Vorfall ansieht, zeigt die Tatsache, daß sich zwar Deutschland zusammen mit Italien von der Londoner Konferenz und der Kontrolle zurückgezogen hat, bis die Zusicherung gegeben, daß solche Zwischenfälle nicht mehr vorkommen würden, aber nicht daran denkt, sich an den spanischen Dingen zu interessieren. Die Berliner Regierung hat vielmehr die Flottenabordnung, die in den spanischen Gewässern kreuzt, durch den Panzerkreuzer „Graf Spee“ und die kleinen Kreuzer „Leipzig“ und „Nürnberg“ verstärkt.

Ganz anders verhalten sich Paris und London. Anfänglich brachten die Blätter sogar die Meldung der Madrider Regierung und sprachen von einer deutschen Beschleierung auf die spanischen Flugzeuge. Tags darauf freilich mußten sogar die „Times“ ihre anfänglichen Meldungen zurückziehen und die Korrektheit der deutschen Haltung zugeben. Aber im Grunde sind es nur die französischen Blätter der Rechten und einige englische Zeitschriften, die Deutschlands Haltung verstehen. Die Regierungsblätter dagegen in Paris halten mit ihrer Sympathie für Spanien nicht hinter dem Berg. Auch die „Times“ können nicht umhin, die Beschleierung von Almeria zu bedauern, obgleich sie von der „Provokation Rot-Spaniens“ sprechen. Sie scheinen das Recht, die eigene Flagge zu schützen, demnach nur dem Unions-Jack zuzubilligen. Diese Haltung ist nur verständlich, wenn man sich sagt, daß die englische Regierung, vor allem Eden, kein starkes Spanien will, also gegen die Franco-Regierung eingestellt ist und deswegen gezwungenenmaßen zu den Brutalitäten Rot-Spaniens ein Auge zuzudrücken pflegt.

Im Grunde genommen waren es weniger spanische Bomben, die auf das deutsche Kriegsschiff abgeworfen wurden und zahlreiche Opfer verlangten, als vielmehr moskowitische. Es ist kaum als ein Zufall anzusehen, daß der Abwurf gerade an dem Tage geschah, als die Befreiungen zwischen London und Berlin in der Freiwilligenfrage sich günstiger gestalteten. Am Wochenende hatte die deutsch-englische Annäherung in der Spanienfrage ihren Höhepunkt erreicht. Deutschland war nämlich bereit, die englische Kompromißformel der italienischen Angriffsstatistik vorzuziehen. Nach Berliner Ansicht war dieser Umstand in Paris und Genf und vor allem auch in Valencia bekannt. In Berlin nimmt man an, daß der Bombenabwurf von Ibiza den Zweck hatte, eine Einigung der vier europäischen Großmächte in bezug auf den spanischen Bürgerkrieg zu verhindern. Es sollten Situationen geschaffen werden, um Europa in Wirrnisse zu stürzen. Auch in Rom ist man davon

überzeugt, daß Sowjetrußland mit dem Angriff auf die „Deutschland“ seine stärkste Karte ausgespielt hat. Und wenn Moskau dieses Manöver misslingen sollte, so wird das, meint Rom, auch einen Rückschlag in Sowjetrußland geben. Denn die bolschewistische Regierung hätte sich gar zu sehr in Spanien engagiert. Dass die spanischen Dinge aufs engste mit dem Bolschewismus verbunden sind, gibt auch das „Journal des Debats“ zu. Das für gewöhnlich durchaus nicht deutschfreundliche Blatt erklärt, daß man bei dem Vorfall von Ibiza von neuem erkennen könne, wohin Europa durch die moskowitischen Machthaber geführt werden soll. Und der „Intransigeant“ fordert, daß man nicht das Spiel der Kommunisten mitmache, die sich nicht scheuen, einen Krieg vom Zaun zu brechen.

Man kann daher nur hoffen, daß Paris und London sich der großen Verantwortung, die auf ihnen lastet, bewußt werden. Ein Schweigen würde, wie der „Tour“ mit Recht sagt, als „Zustimmung und Ermutigung“ ausgelegt werden. Leider ist die Edensche Erklärung im Unterhause nicht dazu angetan, die Hoffnung allzu hoch zu spannen. Denn mit beiderseitigem Bedauern ist es nicht getan, und der Hinweis, daß England nach dem Bombenwurf auf ein englisches Kriegsschiff zu keinen Vergeltungsmaßnahmen gezwungen habe, ist abwegig, da es sich, wie erinnerlich, damals um keine Treffer handelte, sondern die Bomben nur in der Nähe des englischen Schiffes ins Wasser fielen. Der Vorschlag des Führers der englischen Opposition, den Zwischenfall dem Völkerbund zu unterbreiten, gäbe freilich auch Eden zu weit. Ein solcher Schritt hätte nicht nur den Mistrust Italiens aus dem Völkerbund provoziert und damit diese Institution zu einem Gremium gemacht, an dem nicht weniger als vier Großmächte, Deutschland, Amerika, Japan und Italien, nicht teilnehmen, sondern auch Deutschland hätte diesen Vorschlag als einen ausgeprochen unfreundlichen Akt angesehen, nachdem der spanische Vertreter des Bayo und Litwinow Brandreden gegen Deutschland und Italien gehalten hatten.

Sollte England und Frankreich wirklich an einer Rückkehr Italiens und Deutschlands in den Nichteinmischungsausschuß liegen, so müßten sie endlich mit der Politik der Zweideutigkeit Schlüß machen. Die „Deutsche Politische Diplomatische Korrespondenz“ bemerkt mit Recht: „Mit den bisherigen Methoden reichlich akademischer Entschließungen und Ermahnungen ist, wie die Kette der letzten Zwischenfälle gezeigt hat, keinerlei Erfolg erzielt worden. Es scheint sich aber die Einigkeit zu regen, daß in London endlich eine Sprache geführt werden muß, die Gewißheit verschafft, daß in künftigen Fällen Freibeutertum von allen ordnungsfreundlichen Elementen nicht nur solidarisch als solches bezeichnet, sondern auch behandelt wird. Nur unter solchen Umständen kann die ganze Nichteinmischungspolitik, zu der Deutschland sich im Bewußtsein seiner europäischen Verantwortung auch heute befindet, gerettet und das Vertrauen wiederhergestellt werden, daß sich die einzelnen Mächte bei der Erfüllung ihrer internationalen Aufgaben auf ehrliche Zusammenarbeit und nötigenfalls auf loyalen Zusammenhalt der Gesamtheit verlassen können.“

Jetzt haben London und Paris das Wort!

## Die Zahl der Toten auf 27 gestiegen

Zwei weitere deutsche Matrosen an den Folgen des bolschewistischen Fliegerüberfalls von Ibiza gestorben

Im Lazarett von Ibiza sind die Oberheizer Helmut Schubert und Heinz Holzwarth ihren bei dem verbrecherischen bolschewistischen Überfall erlittenen schweren Verletzungen erlegen. Damit hat sich die Zahl der Todesopfer auf dem Panzerschiff „Deutschland“ auf 27 erhöht.

## 23 deutsche Schiffe in den spanischen Gewässern

Wie von der Reichskriegsmarine amtlich mitgeteilt wird, befinden sich gegenwärtig in den spanischen Gewässern 17 Einheiten der deutschen Kriegsmarine, darunter 6 Unterseeboote.

Wie aus späteren Meldungen hervorgeht, sind weitere vier Unterseeboote und zwei Torpedoboote nach Spanien unterwegs, so daß die Zahl der Einheiten sich damit auf 23 erhöht.

# Die polnisch-ungarischen Beziehungen

## Der Aufenthalt des Kultusministers Świętosławski in Budapest

PAT Budapest, 3. Juni.

Kultusminister Prof. Świętosławski traf gestern um Mitternacht aus Warschau kommend in Budapest ein. Zur Begrüßung hatte sich der ungarische Kultusminister Homan auf dem Bahnhof eingefunden.

Heute trug sich der Minister in das Besuchsbuch des Reichsverwalters Horthy und des Erzherzogs József ein und gab seine Karte beim Nuntius, beim Primas von Ungarn und bei den Mitgliedern der Regierung ab. Um 10 Uhr stattete Świętosławski dem Kultusminister Homan einen Besuch ab, worauf Homan die Begleitung des polnischen Ministers empfing.

Um 11 Uhr wurde der Minister von Horthy empfangen, worauf er dem Ministerpräsidenten Darányi und dem Außenminister Kanya Besuch abstattete.

### Deutsche Zahlungen an Polen

Von polnischer Seite sind, wie die polnische Presse zu melden weiß, Bemühungen zur „Aufstellung“ der restlichen 37 Millionen Zloty polnischer Guthaben in Deutschland eingeleitet worden. In diesem Zusammenhang wird darauf hingewiesen, daß das Reich von der „eingekreisten“ Gesamtsumme von 97 Millionen Zloty im Laufe des vergangenen Jahres 60 Millionen Zloty abgezahlt hat.

### Polnische Abordnung zur Pariser Eisenbahnonferenz

In Paris begann eine internationale Eisenbahnonferenz, die alle fünf Jahre zusammentritt. An den gegenwärtigen Beratungen nimmt auch eine polnische Abordnung mit dem Stellvertreter des Verkehrsministers Ing. Bobrowski, Ing. Jasinski und Prof. Wasylukowski an der Spitze

teil. Die Arbeiten der Konferenz vollziehen sich in fünf Ausschüssen, deren Vorsitz unter die Vertreter Englands, Frankreichs, Deutschlands, Italiens und Polens verteilt wurde. Polen führt den Vorsitz im sog. allgemeinen Ausschuß.

### Jude finanziert Gangsterbanden

Warschau, 4. Juni.

Der polnischen Polizei ist es gelungen, einen „Bankier der Verbrecherwelt“ zu verhaften, einen Juden namens Hirsch Raf. Raf ist Besitzer mehrerer Geschäfte und Häuser in Warschau und den polnischen Provinzhäusern. Er finanzierte mehrere nach dem Muster amerikanischer Gangster organisierte Verbrecherbanden. Zwei dieser Banden konnten kürzlich ausgehoben werden. So kam man auch auf die Spur des „Bankiers“, für den Geschäft eben Geschäft ist und der im übrigen — wie viele seiner Kassegenossen — wahrscheinlich bei schmutzigen Geschäften besonders gut verdiente.

# Edens' Vorschläge übermittelt

## Erklärungen im Unterhaus / Die Ziele Englands

London, 3. Juni.

Im Unterhaus fragte am Donnerstag der liberale Abgeordnete Mandel den Außenminister, ob er sich an die Signatarmähte des Kelloggpaquets wegen gemeinsamer Vorstellungen Deutschland gegenüber wenden wolle, da das Bombardement von Almeria einen „Bruch des Kelloggpaquets“ darstelle. An Stelle des Außenministers antwortete Staatssekretär Cranborne. Er verneinte die Frage Manders und erklärte dazu, es sei das Ziel der englischen Regierung, mit allen in ihrer Macht liegenden Mitteln den Zusammenbruch

der Nichteinmischungspolitik zu verhindern und eine ernste Situation abzuwenden, die sich aus einem erneuten Einstrom fremder Staatsangehöriger nach Spanien ergeben müßten.

Die Regierung halte die volle internationale Zusammenarbeit im Rahmen des Nichteinmischungsausschusses für das wichtigste Ziel und erstrebe die baldigste Feststellung des Schemas der Seeüberwachung an der spanischen Küste. Mit diesem Ziel vor Augen habe die englische Regierung am Mittwochabend den beteiligten Regierungen Vorschläge zugestellt, von denen sie hoffe, daß sie angemessene Garantien gegen eine Wiederholung von Zwischenfällen darstellen.

Die Regierung hoffe, daß diese Vorschläge alle in Frage kommenden Regierungen wieder in die Lage versetzen, die Politik der Nichteinmischung voll aufzunehmen. Sie lege einer solchen Entwicklung um so mehr Bedeutung bei, als sie sich bemühe, so schnell wie möglich Fortschritte mit der Zurückziehung ausländischer Kampfteilnehmer in Spanien zu machen. Sie halte diese Angelegenheit für wichtig und hoffe, daß es in einer Atmosphäre internationaler Zusammenarbeit auch möglich sei, an einem entsprechenden Abkommen mitzuarbeiten.

### Zweite italienische Verlustliste

27 gefallene italienische Freiwillige bei Malaga beigesetzt

Rom, 3. Juni.

Die Agentur Stefani veröffentlicht am Donnerstag die zweite amtliche Verlustliste von 27 im Abschnitt von Malaga gefallenen italienischen Freiwilligen, die mit militärischen und kirchlichen Ehren in der Umgebung Malagas beigesetzt wurden.

In Neapel sind am Donnerstag 500 in den letzten Kämpfen bei Madrid verwundete italienische Spanienfreiwillige eingetroffen. Mit Ausnahme von zehn Schwerverletzten ist das Befinden der übrigen aufzufriedstellend, ihre Haltung ist ganz ausgezeichnet.

### Sowjetrussisches Bedauern gegenüber Polen

Warschau, 4. Juni.

Wie die polnische Presse mitteilt, hat sich der stellvertretende sowjetrussische Volkskommissar für auswärtige Angelegenheiten verlaßt gesehen, dem polnischen Botschafter in Moskau das Bedauern der Sowjetregierung wegen des Banditenüberfalls auszusprechen, der kürzlich in der Nähe von Kiew gegen den Vertreter der polnischen Telegraphenagentur und einen Beamten der polnischen Botschaft gemacht worden war. Acht Banditen seien verhaftet worden.

### Das neue japanische Kabinett

Tokio, 4. Juni.

Fürst Konoe hat das neue Kabinett gebildet. Das Kabinett wird heute vom Kaiser empfangen und offiziell in sein Amt eingeführt. Die genaue Zusammensetzung der Regierung liegt jetzt vor: Ministerpräsident: Fürst Konoe Außenminister: Hirota, Kriegsminister: Sugiyama, Marineminister: Yonai, Innenminister: Baba, Finanzminister: Kaya, Justizminister: Shiono, Erziehungsminister: Yasui, Landwirtschaftsminister: Graf Arima, Handelsminister: Yoshino, Verkehrsminister: Nagai, Eisenbahnminister: Nakajima, Minister für überseeische Angelegenheiten: Otani, Erster Sekretär des Kabinetts: Kazami, Chef des Gesetzgebungs-amtes: Taki.

# Deutschfeind Churchill als Regierungsmittel?

Mit seiner Berufung in das neue Kabinett wird gerechnet

Die polnische Telegraphen-Agentur meldet aus London:

In politischen Kreisen wird auf die Rolle aufmerksam gemacht, die Winston Churchill seit Übernahme der Ministerpräsidentschaft durch Neville Chamberlain spielt. Churchills Verhältnis zu Baldwin war bekanntlich das denkbar schlechteste, daher konnte auch nicht angenommen werden, daß Neville Chamberlain bei Übernahme des Erbes Baldwins sogleich Churchill in sein Kabinett berufen würde.

Im Augenblick wird jedoch diese Möglichkeit tatsächlich erwogen. Während der ersten Tage des neuen Kabinetts vor dem Parlament spielte Churchill eine bedeutende Rolle.

Auf einer Versammlung sämtlicher konservativen Lords, Abgeordneten und Abgeordnetenwähler war Churchill derjenige, der namens der Mitglieder des Unterhauses hervortrat und sich

ostentativ für die Kandidatur Neville Chamberlains aussprach. Dieses Hervortreten Churchills wurde als Ausdruck seiner Loyalität gegenüber dem neuen Ministerpräsidenten gewertet, und zeigte den Wunsch Churchills an, sein Verhältnis zu Chamberlain von Beginn an anders als zu Baldwin einzurichten.

Im Hinblick auf die wohlwollende und unterstützende Haltung, die Churchill im Unterhaus bei der Beratung der Wehrbeitragssteuer der Regierung eingenommen hat, wird vermutet, daß früher oder später mit seiner Berufung in das Kabinett Chamberlains zu rechnen ist. (Winston Churchill gehört bekanntlich zu den hartnäckigsten Deutschenhäusern, die das heutige England aufzuweisen hat. Als Mitglied der neuen Regierung würde er auf das deutsch-englische Verhältnis, das sich unter Baldwin verhältnismäßig günstig gestaltete, zweifellos im Sinne seiner deutschfeindlichen Grundauffassungen einzuwirken versuchen. Red.)

# Die Trauung des Herzogs von Windsor

Strahlend gute Laune des Brautpaars — Großer Tag in Monts

Der Herzog von Windsor ist am Donnerstag vormittag 11 Uhr 30 Min. auf Schloss Cande mit Mrs. Warfield-Simpson getraut worden.

Mit kleiner Verzögerung also, die sich herleitet aus der Tatsache, daß der Maire von Monts Arzt ist und als solcher die Pflicht hatte, seine Dorfkranken zu besuchen. Die Empfangsräume und der Bibliotheksaal waren mit frischen Feldblumen der Touraine geschmückt. Alle Häuser prangten im Flaggenschmuck. Vor den Sperrketten der Mobilgarde hatten sich Tausende von Zuschauern versammelt, unter denen besonders viele Amerikaner zu beobachten waren. Der Bürgermeister las dem Paar die drei Paragraphen des französischen Gesetzbuches vor, die er einige Tage vorher übersetzt und erläutert hatte. Das Brautpaar gab bei jedem Paragraphen durch Kopfschnüren seine Zustimmung zu erkennen. Auf die übliche Frage antwortete dann der Herzog mit einem festen und klaren Ja, Mrs. Warfield mit vor Erregung leicht zitternder Stimme ebenfalls mit Ja. Dann sagte der Bürgermeister: „Sezen Sie sich, Hoheit, und sezen Sie sich, Frau Herzogin“ und verlas das übliche Traudokument, das nur insofern von dem sonst gebräuchlichen Text abwich, als es begann: „Wie Bürgermeister von Monts, Dr. Mercier, Ritter der Ehrenlegion, haben uns auf aus diplomatischen Gründen vom Staatsanwalt von Tours erteilten Dispens hin ins Schloss Cande begeben und dort die Vereinigung von Windsor, David, Herzog von Windsor, mit Warfield, Wall's geschiedene Gattin des Herrn Simpson, vorgenommen.“ Es reichte sodann seinen goldenen Füllfederhalter erst dem Herzog dann der Herzogin und den beiden Zeugen, die ihre Namen unter das Dokument setzten. Dann hielt Dr. Mercier in seiner Eigenschaft als Maire eine kurze Ansprache an „Seine Königliche Hoheit den Herzog und Ihre Gnaden die Herzogin von Windsor“, in der er sie im Namen seiner Gemeinde und seiner Nation herzlichst begrüßte. Der Bischof der Landgemeinde von Darlington, der sich ohne Einverständnis seiner vorgesetzten Behörde zur Verfügung gestellt hatte, segnete das Paar nach dem anglikanischen Ritus, während Dupre die berühmte Orgel des Schlosses erklingen ließ.

Der Herzog von Windsor und seine Gewahrsamen, die beide strahlend gute Stimmung waren, nahmen hierauf die Glückwünsche ihrer Freunde und Gäste entgegen. Die Herzogin, die ein graublaues Kleid mit Spitzen trug, hatte als Schmuck ein Armband von Saphiren angelegt. Der Trauring war nach dem Privileg der königlichen Familie aus dem Goldvorkommen von Wales gewonnen worden. Das Paar empfing eine Abordnung der Bewohner von Cande und Monts, die ihnen Blumen brachte. Das Geschenk des Gastgebers bestand in einer deutschen Holzskulptur, die ein Paar darstellt, das sich im Kuß vereinigt.

Nach der Trauung übergaben der Herzog und die Herzogin dem Maire 10 000 Francs, die für die Armen von Cande und Monts bestimmt sind. In der Halle, in der ein kurzes Frühstück eingenommen wurde, war der große Hochzeitstisch aufgebaut, der einen Durchmesser von einem Meter und eine Höhe von 80 Zentimeter hatte. Dieses Meisterwerk eines Pariser Küchenchefs war von Rosenkränzen umgeben, deren Farben vom zartesten Rosa bis zum erlesenen Gelb gingen. Der Herzog und die Herzogin empfingen hierauf die Berichterstatter, die aus 24 Ländern der Welt in die Touraine gekommen waren.

Ihre Arbeit ist nicht ganz leicht gewesen. Cande und Monts, die noch im Zeichen eines Gemeindetrommlers und mit einem einzigen Postbeamten leben, waren dem Ereignis organisatorisch kaum gewachsen. Der Sohn des Milliardärs Vanderbilt, der in ununterbrochener Rundfunkverbindung mit den Vereinigten Staaten stand, hatte seinen Kraftwagen zur Verfügung, um über seine Mikrofonanlage die Reportage durchführen können. Die übrigen amerikanischen Reporter boten den Einwohnern für die Benutzung ihrer wenigen Telefonapparate Summen, daß diejenigen die Augen vor Verwunderung aus dem Kopfe traten. Dutzende von Schreibmaschinen klapperten auf den Weiden zwischen den Kühen. Der arme Postbeamte von Monts hatte seit vier Tagen keine Zeit mehr gefunden, sich zu rasiieren.

Die Eheschließungsverträge, die vor dem Bürgermeister getauscht wurden, waren von einem französischen und einem britischen Notar schon am Vortage abgeschlossen und zur beiderseitigen Unterzeichnung gebracht worden. Sie sehen die Gütertrennung vor, wobei auf den Wunsch des Herzogs von Windsor mehrere Schlösser und Liegenschaften aus seinem Besitz, eine Summe von angeblich 10 000 Pfund und viele Schmuck- und Kunstgegenstände auf den Namen von Mrs. Warfield umgeschrieben wurden. Durch eine Verordnung, die im „Journal officiel“ erschien, ist das Überfliegen von Cande und Monts für die Dauer des Tages verboten worden.

Der Herzog und die Herzogin von Windsor verließen um 18 Uhr Schloss Cande, um sich im Kraftwagen nach Tours zu begeben. Dort bestiegen sie den Simplon-Express, in dem ihnen ein Salonwagen reserviert war. Das neu vermählte Paar beabsichtigt, zunächst einige Wochen oder Monate in Wasser-Leonberg in Kärnten zu verbringen, wo eine Villa für sie gemietet worden ist. Im Anschluß an diesen Aufenthalt soll eine Reise an die dalmatinische Küste vorgesehen sein.

## Englische Standesämter überfüllt

Die Gedanken Englands weilten gestern in Frankreich, wo sein früherer König Eduard VIII. den Lebensbund einging, der ihm die Krone gekostet hat. Der Andrang auf den Standesämtern hier ist groß, denn unzählige junge Paare in England haben ihre Trauung für den gleichen Tag und möglichst auch die gleiche Stunde eintragen lassen. An der Hochzeit des Herzogs nahm kein Mitglied der königlichen Familie teil. Es wurde bekanntgegeben, daß der Herzog von Windsor den Titel Königliche Hoheit führen wird, der aber weder seiner Frau noch seinen etwaigen Kindern zukommen würde.

Am Vorabend seiner Hochzeit hat der Herzog von Windsor dem Korrespondenten des „Daily Express“ ein Interview gegeben, in dem der Herzog betonte, daß er den Entschluß, den er im Dezember gefaßt hat, keineswegs bedauere, obwohl er bitter und schmerzlich war. Am tiefsten getroffen fühlt sich der Herzog durch die Unterstellung, daß der Widerstand gegen seine Heiratspläne für ihn ein willkommener Anlaß gewesen sei, sich seiner Verantwortung zu entziehen. Nichts sei unrichtiger. Es habe sich

ja nicht um die egoistische Wahl zwischen zwei verschiedenen Formen von Glück gehandelt, sondern um eine Entscheidung gegenüber zwei Formen von Pflicht. Sein Entschluß war die Folge seiner Überzeugung, daß er ein schlechter König sein würde, wenn er der Heirat entsagte. Der Korrespondent meint, man würde einen verfehlten Eindruck von dem Herzog bekommen, wenn man glaube, daß er jetzt ein unglücklicher Mensch sei. Das Gegenteil sei der Fall. Seine Gesundheit sei nie besser gewesen, seine ganze Hoffnung auf Glück konzentriert sich auf die Frau, die er zu seiner Gattin mache. Er hofft, daß er und seine Frau ein „home“ haben werden, wo sie ein Leben für sich führen können, ungestört und frei von der Neugierde der Außenwelt.

## Ehrungen für Blomberg in Rom

Vorführungen der Luftwaffe in Anwesenheit Viktor Emanuels und des Duce

Rom, 3. Juni.

Generalfeldmarschall von Blomberg hat am Donnerstag in Begleitung des italienischen Regierungschefs Mussolini und der Unterstaatssekretäre der Marine- und Luftwaffe den Flughafen Furbara besucht.

Kurz vor Beginn der Besichtigung von Furbara war völlig unerwartet der König von Italien und Kaiser von Abessinien, Viktor Emanuel III., auf dem Flughafen eingetroffen, der die Besichtigung der italienischen Luftwaffe durch den deutschen Ehrengast mit seinem Erscheinen auszeichneten wollte. Nach der unter Führung von Unterstaatssekretär Balle vorgenommenen Besichtigung wurde unter Einsatz großer Flugzeugverbände ein Fliegerangriff vorgeführt, dessen Thema die Vernichtung einer Flottille und der im Hafen liegenden Schiffe war. Die Kampfhandlung fand die lebhafte Anerkennung des Generalfeldmarschalls, der anschließend ein von Mussolini gesteuertes dreimotoriges Flugzeug bestieg und einen ausgedehnten Flug über dem Küstengebiet der französischen Sümpfe unternahm.

Auch die Besichtigung der hochmodernen Verluchsanstalt von Guidonia erweckte das lebhafte Interesse des Generalfeldmarschalls, den sowohl die Truppen wie die Belegschaften und die Zivilbevölkerung überall bei seinem Erscheinen durch herzlichen Beifall begrüßten.

Zu der Besichtigung von Furbara und Guidonia waren außer zahlreichen Offizieren der verschiedenen Wehrmachtsteile auch Marshall Badoglio und General de Bono sowie Außenminister Graf Ciano, der Minister für Volkskultur Alvieri und der Chef der Miliz General Russo erschienen. Nach Abschluß der Besichtigung fand zu Ehren von Generalfeldmarschall von Blomberg in Guidonia ein Kameradschaftsseessen statt.

Am Donnerstag nachmittag stattete Generalfeldmarschall von Blomberg Marshall Badoglio, Herzog von Addis Abeba, und dem italienischen Außenminister Graf Ciano kurze Besuche ab und besichtigte dann die italienische Akademie für Leibesübungen.

## Südosteuropareise des Reichsaufßenministers

Stärkste Beachtung in Ungarn

Budapest, 3. Juni.

Die bevorstehende Südosteuropareise des Reichsaufßenministers von Neurath findet in allen Kreisen stärkste Beachtung und wird überall auf das wärme begrüßt. Die Presse veröffentlicht die Meldung über das bevorstehende Eintreffen des deutschen Reichsaufßenministers in Budapest an leitender Stelle und weist auf das wachsende Interesse Deutschlands für den Donauraum hin.

Wie das Deutsche Nachrichtenbüro aus Helsinki meldet, hat der dortige deutsche Gesandte v. Blücher dem finnländischen Marshall Mannerheim das Großkreuz des Deutschen Roten Kreuzes überreicht sowie ihm anlässlich seines 70. Geburtstages die Glückwünsche des Reichskanzlers übermittelt.

Der die Auffassung des Außenministeriums wiedergebende „Pfeifer Lloyd“ schreibt, Deutschland gehöre zu den europäischen Mächten, die an der Entwicklung in Südosteuroopa am allerstärksten interessiert seien.

Die Reise des deutschen Reichsaufßenministers sei daher nur ein natürlicher Ausdruck der Absicht Deutschlands, seine Beziehungen mit den Ländern dieses Gebietes enger zu knüpfen.

In Anbetracht der herzlichen Beziehungen zwischen Ungarn und dem Deutschen Reich sei es nur natürlich, daß die ungarische Oberschicht den Besuch des deutschen Reichsaufßenministers mit der größten Freude erwarte.

**Das Beste was ich besitze,**

**lege ich Ihnen zu Füssen:**

„Eucerit“

Eucerit ist das Kräftigungsmittel für die Haut, das ihre natürliche Widerstandsfähigkeit erhöht. Nur Nivea enthält Eucerit und deshalb gibt es nichts was „ebenso gut“ oder gar „besser“ ist. Nivea vermindert die Gefahr des Sonnenbrandes, aber bräunt Ihre Haut schön und schnell.



NIVEA-CREME  
et. 0,40 - 2,60  
NIVEA Öl  
et. 1,- - 3,50

## Zusammenstoß auf der Londoner Untergrundbahn

Auf der Londoner Untergrundbahn an der Station Bakerstreet ereignete sich gestern ein Zugzusammenstoß, wobei elf Personen schwer und mehrere leicht verletzt wurden. Beim Einfahren in die Station entgleiste der letzte Wagen des einen Zuges, auf den ein eben ausfahrender Zug auffuhr. Der Triebwagen des ausfahrenden Zuges und der entgleiste Wagen stürzten übereinander und wurden gegen die Mauern geschleudert. Im ganzen Zug sprangen bei dem Unfall die Türen auf. Der Unglücksfall ereignete sich in der Hauptverkehrszeit und legte den U-Bahnverkehr für eine Zeit lang still. Die Fahrgäste mußten mit Leitern aus dem Zug herausgeholt werden. Die Verletzten wurden mit Ambulanz ins Hospital gebracht.

## Italiisches Dorf eingäschert

Aus Kowno wird gemeldet: Die im Kreise Krottingen gelegene Ortschaft Bewirzany ist von einem Großfeuer betroffen worden, das 350 Häuser, darunter die Pfarrei, das Sägewerk und eine Unzahl Läden einäscherte. Eine Kirche konnte gerettet werden. Die Löscharbeiten wurden von Memeler Feuerwehren durchgeführt. Nach Stundenlangen Bemühungen gelang eine Eindämmung des Feuers. Fünfhundert Personen wurden obdachlos. Der Schaden wird auf über 200 000 Reichsmark geschätzt.

## Ballon stürzt in einen Kaffeehausgarten

Paris, 3. Juni.

Am Donnerstag abend ereignete sich in einem Pariser Kaffeehaus ein Unglücksfall. Ein Ballon des über dem Kaffeehaus gelegenen Stockwerkes löste sich von der Hauswand und stürzte in den von Gästen dicht besetzten Bogenhof. Zwei Personen fanden dabei den Tod. Vier weitere mußten mit schweren Verletzungen ins Krankenhaus eingeliefert werden.

## Heidenhäuser Kampf der „Oliva“ gegen das Feuer

Ein Lloyd-Dampfer hat 7 Verwundete des deutschen Frachtdampfers „Oliva“, der 150 Meilen nordwestlich von Manila in Brand geraten ist, übernommen. Diese werden nach Manila gebracht. Die 52köpfige „Oliva“-Besatzung kämpft heldhaft gegen die weitere Ausbreitung des Feuers. Ihr stehen ein englischer und ein holländischer Dampfer bei. Die zur Rettung gestarteten Flugzeuge kehrten wegen ungünstigen Wetters wieder zurück.

## Gerüstzusammenbruch am Glodeneturm

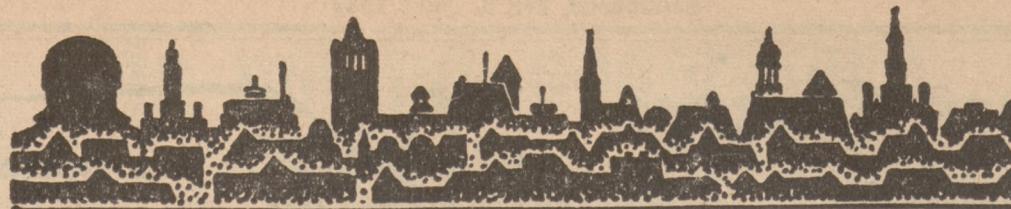
Am Donnerstag ereignete sich, wie aus Budapest gemeldet wird, in der deutsch-ungarischen Gemeinde Dunabogdán, die in der Nähe der Donaustadt Bisegrad liegt, ein schweres Bauunglück. An der katholischen Kirche der Gemeinde und besonders an deren Glodeneturm wurden Renovierungsarbeiten vorgenommen, als plötzlich alle Gerüste zusammenbrachen und die zahlreichen auf ihnen beschäftigten Bauarbeiter in die Tiefe geschleudert und unter den Trümmern verschüttet wurden. Die ganze Gemeinde wurde sofort alarmiert, und es gelang bereits nach einer halben Stunde, fast alle Arbeiter noch lebend unter den Trümmern hervorzuholen. Zwei von ihnen waren tot und drei schwer verletzt.

## Am Sonnabend Luftschlußrede Görings!

Berlin, 3. Juni.

Am Sonnabend, dem 5. Juni, 20 Uhr wird der Reichsminister der Luftfahrt und Oberbefehlshaber der Luftwaffe, Generaloberst Göring, in einer Großkundgebung des Reichsluftschuhbundes in der Dietrich-Eckard-Bühne zu Berlin grundlegende Ausführungen zum Luftschluß machen. Die Rede wird über alle deutschen Sender mit Ausnahme des Deutschlandsenders verbreitet.

# Aus Stadt



# und Land

## Zwischen Zöllnern und Sündern

Math. 9, 9–13.

Unser Text zeigt uns den Herrn zwischen Zöllnern und Sündern zum großen Verwundern der Jünger, zum großen Verdruss seiner Feinde. In der Tat gehört er dort hin? Hat nicht das Wort recht: „Sage mir, mit wem du umgehst, und ich werde dir sagen, wer du bist?“ Gibt ein anständiger Mensch sich mit solch üblem Volk ab, das von allen ehrenwerten Leuten verachtet werden muß? Wäre dieses Rabbi Platz nicht viel eher bei den Hohepriestern und Schriftgelehrten, wenn er wirklich das war, wofür ihn das Volk hielt, der große Prophet von Gott gesandt? Aber nein, der Platz des Arztes ist nicht bei den Gesunden, er ist bei den Kranken, denn nicht die Menschen sind für ihn da, sondern er für die Menschen, und zwar für die Elendesten am meisten. Und des Menschen Sohn ist nicht gekommen, sich ehren zu lassen, sondern um zu helfen, zu retten, selig zu machen . . . wer aber bedurfte das in höherem Maße als Zöllner und Sünder? Darum ist sein Platz bei diesen Parias seiner Zeit, darum wird er auch heute noch nicht sein da, wo Selbstgerechtigkeit und Eigendünkel sich breitmachen und meinen, allein mit Gott und dem Leben fertig werden zu wollen, sondern da, wo das große Herzleid ist, wo „um die Sünde die Seele schreit“. Oder sollte es solche nicht auch heute noch geben, die ihn brauchen? Menschen, die ehrlich genug sind, ihre Armut vor Gott einzugeben? Menschen, die in ernstem Selbstgericht vor Gott stehen und an seinem heiligen Willen sich messen, um da zu der demütigenden, niederschmetternden Erkenntnis zu kommen, daß sie vor Gott nicht bestehen können? Und das sind nicht dieser oder jener, das ist nicht die Nachbarin hier und der Nachbar dort . . . du bist der Mann! Das gilt jedem von uns! Aber dann gehört uns auch der Triumph, zu wissen: Jesus ist kommen, Grund ewiger Freuden! Al und O, Anfang und Ende ist da, für dich, für mich!

D. Blau – Posen.

## Stadt Posen

Freitag, den 4. Juni

Sonntag: Sonnenausgang 3.33, Sonnenuntergang 20.08; Mondaufgang 0.42, Monduntergang 14.35.

Wasserstand der Warthe am 4. Juni + 0,07 Meter.

Wettervoraussage für Sonnabend, den 5. Juni: Bei mäßigen westlichen Winden wolkig, vorübergehend auch aufseiternd; nur im nördlichen Teil einzelne unbedeutende Regenschauer; wärmer.

### Wichtige Fernsprechstellen

Fernamt 00, Auskunft 09, Aufsicht 49 28, Zeitansager 07, Rettungsbereitschaften 66 66 und 55 55, Diakonissenhaus 63 89.

### Kinos:

Apollo: „Das Geheimnis von Fr. Brinz“ (Poln.)  
Gwiazda: „Die blonde Carmen“ (Deutsch)  
Metropolis: „Janosik“ (Tschech.)  
Sjinks: „Frau oder Sekretärin“ (Engl.)  
Sloice: „Königin der Dschungel“ (Engl.)  
Wisona: „Doktor X.“

### Kotainsäflicher verurteilt

Vor dem Posener Bezirksgericht hatten sich dieser Tage Stefania Kochanowska, ihr Mann Czesław, Mieczysław Gałajowski, Kazimierz Maciejewski und Wiktor Dziennik zu verantworten. Anfang März v. J. hatte man bemerkt, daß unter Kartottern größere Mengen Kotain zur Verteilung gekommen waren. Man glaubte, daß dies auf einen großen Schmuggeltransport zurückzuführen sei. Bald stellte es sich heraus, daß eine Betrügerbande Kotainsfälschungen unter die Leute brachte. Es handelte sich um aufgelöste Soda, das mit irgendwelchen unschädlichen Chemikalien vermischt worden war. Das Gericht verurteilte Stefania Kochanowska zu 8 Monaten Gefängnis mit dreijährigem Strafaufschub, Gałajowski erhielt 7 Monate ohne Strafaufschub, Dziennik ebenfalls 7 Monate mit dreijährigem Strafaufschub. Die Angeklagten Kochanowska

## Das Lissaer Winterhilfswerk

In der Sitzung des Arbeitslosenhilfsteams wurde das diesjährige Winterhilfswerk abgeschlossen. In den einleitenden Worten erklärte Bürgermeister Kowalski als Vorsitzender des Hilfsteams, daß mit dem Abschluß des Winterhilfswerks die Hilfsaktion im allgemeinen für die Arbeitslosen nicht aufhort, sondern daß der Kampf gegen die Arbeitslosigkeit auch den Sommer hindurch geführt werden wird. Im besonderen will man sich bemühen, einen Teil der Arbeitslosen in den Landwirtschaften unterzubringen. Stadtobersteführer Nowicki gab einen Bericht über die Geldausgaben des Komitees für die Zeit vom 1. Oktober 1936 bis 15. Mai 1937. Demnach sind in diesem Zeitraum insgesamt 81 965,51 Zloty verausgabt worden. Die Stadt erhielt vom Kreiscomitee eine Subvention in Höhe von 5700 Zloty und vom Arbeitslosenfonds eine solche von 36 500 Zloty. Die eingesammelten Beiträge bei der Einwohnerschaft beliefen sich auf 17 699,89 Zloty. Den Restbetrag hat die Stadtverwaltung aus eigenen Budgetmitteln zugesetzt. Die Beiträge wurden im allgemeinen nur für planmäßige Arbeitsleistungen verausgabt. Zu diesen Ausgaben müssen aber noch die Leistungen gezählt werden, die von anderen Organisationen den Arbeitslosen zugeslossen sind, wie beispielsweise vom St. Vinzenzverein, der Caritas usw. Die Gesamtausgaben für das Winterhilfswerk belaufen sich auf etwa 110 000 Zloty. Den Winter hindurch gab es hier etwa 1000 Arbeitslose (Familienväter), davon waren 500 registriert. Durchschnittlich wurden in einer Woche 105 Arbeitslose beschäftigt.

**k. Abschiedsfeier im Kantigymnasium.** Am Dienstag, dem 1. Juni, nachmittags um 5 Uhr fand im großen Saal des Vereinshauses die Abschiedsfeier für die diesjährigen Abiturienten und die Schüler der 4. Gymnasialklasse des Kantigymnasiums statt, die in diesen Tagen die Abschlußprüfung bestanden haben und nun auch die Anstalt verlassen. Die Feier stand unter dem Leitspruch „Wisst, ein erhabner Sinn legt das Große in das Leben, und er sucht es nicht darin“. Über dieses Wort sprach der Direktor des Kantigymnasiums, Herr Dr. Kaiser, er beendete seine Ansprache mit den besten Wünschen für die Scheidenden, in deren Namen dann Abiturient Klaus Gürler Abschieds- und Dankesworte an Lehrer und Mitschüler richtete. Die ganze Feier umrahmten Gefänge des Gymnasialchors unter der Leitung von Herrn Lehrer Schulz. Die Abschlußprüfung der 4. Gymnasialklasse haben bestanden: Gertrud Hallian, Kuri Wolfram Müller, Hans Neß und Georg Willig.

und Maciejewski wurden zu je 6 Monaten Gefängnis unter Zubilligung eines Strafaufschubs von 5 Jahren verurteilt.

### Des Handwerkervereins „Fahrt ins Blaue“

Über den Maiausflug des Handwerkervereins stellt uns ein Teilnehmer folgenden Bericht dar:

Die am letzten Maisonntag vom Posener Handwerkerverein veranstaltete „Fahrt ins Blaue“ war in jeder Hinsicht ein Treffer! Begünstigt durch das für einen Ausflug wie geschaffene Wetter, waren Mitglieder und Gäste mit ihren Familien so zahlreich erschienen, daß vier große Autobusse der Posener Straßenbahn erforderlich waren, um jung und alt ins Freie zu bringen. Frohe Laune und Humor – das Rüstzeug für einen Ausflug – waren vom Anfang bis zum Ende vorhanden. Besucht wurde zunächst der Schloßpark in Radomsko, dessen Ruine und Naturschönheiten mit großem Interesse besichtigt wurden. Anschließend gab es bei den Klängen einer mitgeführten Stimmungsmusik eine feuchtfröhliche Frühstückspause im Dorfruge. Dann ging es weiter zum Gasthof „Unter den Linden“ in Naramowice, dessen große Räume und schattige Gärten bis zum Antritt der Heimfahrt einen angenehmen Aufenthalt boten, zumal durch reizvolle Vor- sorge der Vergnügungsleitung für alles bestens gesorgt war. Preisabschläge für Damen und Herren, Würfeln, Kinderbelustigungen verschiedener Art, Skat, Rommé, Bridge usw. ließen die Zeit nicht lang werden. Im Saale wurde dem Tanz unermüdlich gehuldigt. So reichte Erinnerungen an frühere Zeiten erweckte bei den Älteren der Schein der Petroleumlampen, die also noch heute bei Dunkelheit an manchen Stellen um die Großstadt Polen für die Beleuchtung herhalten müssen. Alles in allem war es eine gelungene Veranstaltung, die nur hie und da den stillen Wunsch aufkommen ließ, das Zeitalter der Motorisierung möge nicht so viel Staub aufwirbeln.

### Motorradfahrer tödlich verunglückt

Ein schweres Motorradunglück ereignete sich auf der Bahnhofsbrücke in der Nähe des Haupteingangs zur Posener Messe. Der 33jährige Kaufmann Felix Niedbala aus Mur-Goslin verlor bei einer Wendung die Gewalt über das Steuer seines Motorrades und fuhr mit ganger Wucht gegen einen Pfahl am Bürgersteig. Er und sein Begleiter Jan Gladyszki aus Posen, Witke Garbarski 18, erlitten schwere Verletzungen. Das Motorrad wurde vollkommen zertrümmt. Niedbala ist im Stadtkrankenhaus seinen Verleihungen erlegen.

**Ev.-lutherische Kirche.** Am kommenden Sonntag, 6. Juni, findet bei günstigem Wetter ein Gemeindeausflug nach Sassenheim statt. Abfahrt 8 Uhr vom Hauptbahnhof nach Paledzje. Fahrpreis hin und zurück 1,40 zł. Dort wird auch ein Waldgottesdienst unter Mitwirkung des Männerchores der Gemeinde abgehalten werden. Das Mittagessen im dortigen Gasthaus kostet 1 Zloty. Hierzu werden alle Gemeindeglieder und deren Bekannte herzlich eingeladen. Bei ungünstigem Wetter ist in der Posener Kirche um 9.30 Uhr Predigtgottesdienst und um 11 Uhr Kindergottesdienst. Auch wenn der Gemeindeausflug stattfindet, wird für die zurückbleibenden Gemeindeglieder um 10 Uhr Gottesdienst abgehalten.

**Zu Hammelkotelets, Zunge, Leber, Krautrollen, Kartoffelgerichten, Eierspeisen überhaupt immer, wenn Soße fehlt**

**Knorr Pilz-Suppe**

5 Minuten Kochzeit.  
1 Würfel - 1/4 Liter - 20 Gr.

## Rogowo (Rogowo)

Die Goldene Hochzeit feierte im vergangenen Monat der Landwirt Wilhelm Schmidt mit seiner Ehefrau Ida in Budziszaw. Die Einlegung, zu der alle Kinder des noch tüchtigen Jubelpaares erschienen waren, vollzog Pastor Harthauen. Der Jubilar hat u. a. 28 Jahre lang bis zur politischen Umwälzung das Amt des Gemeindevorsteigers bekleidet und ist jahrelanges Mitglied des Kirchenvorstandes.

## Kostrzyn (Kostschin)

Das Fest der Diamantenen Hochzeit feierte in der Woche vor Pfingsten der Zuckerinspektor Hermann Seidel mit seiner Ehefrau Beate, geb. Hartmann, in Kosten. Mit Rückblick auf das vorgesetzte Alter des Jubelpaares fand die Feier im Hause und im engsten Familienkreise statt. Als Geschenk der GesamtKirche wurde dem Jubelpaar eine Rudolf-Schäfer-Bibel überreicht. Das Konfistorium ließ in einem dem Gedenkblatt beigefügten Schreiben noch besonders herzliche Segenswünsche übermitteln. Im Namen der Ortsgemeinde sprach der stellvertretende Vorsthende, Rittergutsbesitzer Lorenz, zu dem Paare von der großen Mitfreude und ihren Wünschen für einen friedlichen Lebensabend des Paars. Die Einlegung vollzog der Ortspfarrer. pz.

## Barcin (Bartschin)

Begegnungsfahrt der Welage. Während der letzten Ortsgruppenversammlung der Welage wurde beschlossen, am 26. Juni unter der Führung des Diplom-Landwirts Kunde das Mühlberg Gut Markowiz im Kreise Mogilno zu besichtigen. Anmeldungen sind bis zum 10. Juni an die Firma Bielecki zu richten, wo auch zur Deckung der Autobusunkosten 3 zł. einzuzahlen sind.

## Dobrzyca (Doberschütz)

Jahrmarkt. Genau so wie die Wochenmärkte von Jahr zu Jahr immer mehr an Bedeutung verlieren, scheint es den Jahrmarkten zu ergehen. So war auch der Juni-Jahrmarkt oder Heumarkt am letzten Mittwoch nur noch ein Teil von dem, was er vor Jahren war. Es fehlte der Auftrieb auf dem Pferde- und Viehmarkt, es fehlte an Käufern und Verkäufern auf dem Krammarkt. Trotz des geringen Auftriebs lagen die Preise für Pferde und Vieh sehr niedrig; auch waren die Umsätze verhältnismäßig gering.

Jahr. 80. Lebensjahr vollendet am kommenden Sonnabend die verwitwete Frau Schornsteinfegermeister Emilie Paechold. Die geistig noch sehr rege Frau erfreut sich allgemeiner Beliebtheit und Hochachtung. Auch wir senden unserer langjährigen treuen Abonnentin und Leserin die besten Grüße und Wünsche.

## Jarocin (Jarotschin)

Wegen Beleidigung eines Staatsbeamten hatte sich vor dem Jarotschiner Burggericht der Schornsteinfegermeister Sobiesiewski aus Jarotschin zu verantworten. Im Zusammen-

## Achtung — Hausfrauen!

Gerade jetzt, während der Sommermonate, ist es für Sie sehr qualvoll, beim Anrichten des Mittagessens 2 bis 3 Stunden am heißen Herd zu verbringen. Und doch werden Sie sich diese Arbeit erleichtern und die Zeit auf ein Minimum einschränken können, wenn Sie eine Knorr-Suppe kochen und einfache, trotzdem aber leckere und nahrhafte Gerichte mit Knorr-Pilzsoße zuziehen. Hier einige Rezepte:

### Häferlflocken mit Knorr-Pilzsoße.

Knorr-Häferlflocken in Salzwasser kochen, auf den Teller schütten und Knorr-Pilzsoße darüber gießen. Sehr schmackhaft und sättigend. Auch Salz- oder Bratkartoffeln schmecken besser mit Knorr-Pilzsoße.

**Gersten- oder Heidegrüne mit Knorr-Pilzsoße.** Die Grüne in Salzwasser weich kochen, nach Geschmack ein Stückchen Butter dazugeben, auf den Teller schütten und Knorr-Pilzsoße darüber gießen. R. 880.

# Sport vom Tage

Schmeling zur Stelle, Braddock fehlte

## Braddock auf unbestimmte Zeit suspendiert!

DNB. New York, 3. Juni.

Pünktlich um 13 Uhr (amerikanische Zeit) erschien Max Schmeling im Hause der Boxkommission des Staates New York. Wenige Minuten stand der Meisterboxer aller Klassen auf der Waage. Die Berichterstatter der großen Zeitungen waren vollzählig zur Stelle. Lächelnd hielt der Deutsche dem Kreuzfeuer der Photographen stand. Das Gewicht für Schmeling wurde mit 196 amerikanischen Pfund, das sind etwa 86 kg., bekanntgegeben.

Die Versammlung wartete noch längere Zeit auf den Weltmeister Jimmy Braddock, der jedoch seine Erklärung wahrmachte und nicht erschien. Die Mitglieder der Boxkommission traten daraufhin sofort zu einer Sitzung zusammen.

Nach kurzer Beratung wurde folgendes bekanntgegeben:

Braddock und sein Manager werden wegen Nichterscheins zu 1000 Dollar Geldstrafe verurteilt und auf unbestimmte Zeit suspendiert.

Der Präsident der Kommission gab weiterhin bekannt, daß alle Boxkommissionen der Vereinig-

ten Staaten von diesem Beschuß sofort in Kenntnis gesetzt und um enge Zusammenarbeit mit der New Yorker Boxkommission ersucht werden.

Es ist also gekommen, wie es nach den letzten Wochen nicht anders zu erwarten war. Braddock hat sich den Verpflichtungen zum Kampf mit Schmeling, die ihn rechtlich, moralisch und sportlich binden, entzogen und sich um den ihm offenbar unerwünschten Kampf gebracht. Es ist nun Sache der zuständigen sportlichen Behörde, sich mit Braddock und seinem Vertreter, dem Manager Gould, weiter auseinanderzusetzen.

Schmeling hat übrigens erklärt, daß er nicht eher ruhen werde, bis er den Titel für Deutschland zurückerobern habe, und wenn es drei Jahre dauern sollte.

### Schmeling darf nicht im amerikanischen Rundfunk sprechen

New York, 3. Juni.

Für Donnerstag abend war ein Vortrag Schmelings im amerikanischen Rundfunk angesetzt. Der Vortrag mußte jedoch ausfallen, da eine Einigung über Schmelings Manuskript nicht erzielt werden konnte. Die Na-

tional Broadcasting Company, die Schmeling das Vortragsangebot gemacht hatte, vertrat plötzlich den Standpunkt, daß sein Vortragsmanuskript einige Stellen enthalte, die mit den gesetzlich festgesetzten Regeln nicht vereinbar seien. Beantwortet wurden besonders scharfe Angriffe Schmelings auf die Boxkommission, sowie eine Aufforderung, daß solche Zustände in Deutschland unmöglich wären. Da Schmeling sich weigerte, sein Manuskript zu ändern, zog die Rundfunkgesellschaft ihr Angebot mit dem Ausdruck des Bedauerns zurück. Schmeling sollte in englischer Sprache sprechen. Das Vortragsangebot der Gesellschaft war Schmeling gemacht worden, da sich der deutsche Meisterboxer auch in der amerikanischen Öffentlichkeit großer Sympathien erfreut.

### Deutschlands Handballer in Kopenhagen

Nach den überlegen errungenen Siegen über die Vertretungen Österreichs und Ungarns wird am heutigen Freitag die deutsche Handball-Ländermannschaft in Kopenhagen zum dritten Länderkampf gegen Dänemarks Handballer antreten. Die beiden vorangegangenen wurden 1934 und 1935 von Deutschland jeweils sicher mit 16 : 5 bzw. 11 : 2 Toren gewonnen. Die deutschen Handballer haben vor allem durch ihren Wiener Sieg ihre bei den Olympischen Spielen bewiesene Überlegenheit eindeutig unterstrichen und sollten nun gegen die Dänen, bei denen wie in allen nordischen Ländern mehr das Hallenhandballspiel gepflegt wird, verhältnismäßig leichtes Spiel haben.

### L. A. S. schlägt Bordeaux

Am Donnerstag trat die Liga-Elf des L.A.S. der französischen Ligamannschaft FC. Bordeaux in Lodz entgegen und gewann 4 : 2, nachdem sie bis zur Pause bereits 3 : 0 geführt hatte.

Wird Deutschland es auch im Radsport schaffen?

## Um Sonntag beginnt die Große Fahrt

Selten wohl hat man auch außerhalb der Reichsgrenzen einer Rad-Fernfahrt so viel ehrliches Interesse schon vor ihrem Beginn entgegengebracht wie der „Deutschlandfahrt“, die Sonntag beginnt. Kaum je hat man mit mehr Spannung die „Tour de France“, die „Giro d’Italia“ oder die „Schweizer Rundfahrt“ erwartet. Ob mit Recht, wird der Verlauf und das Ergebnis der Fahrt beweisen. Bis heut aber deuten alle Anzeichen darauf hin, daß das Rennen ein wirklich großes wird.

### Die Tage bis Sonntag

stehen im Zeichen der letzten Vorbereitungen. Morgen abend treffen die letzten der gemeldeten Teilnehmer aus dem ganzen Reich und aus dem Ausland im Berliner Quartier, dem Hotelviertel in der Gegend der Anhalter Straße, ein. Den ganzen Freitag über wird das umfangreiche Rüstzeug aller und besonders das Rad jedes

einzelnen genau geprüft, um am Sonnabend schnell die Plombierung vornehmen zu können und den Fahrern einen wirklichen Ruhetag zu ermöglichen. Am Sonntag morgen wird dann das Feld der 60 Fahrer aus neun Ländern auf die Reise geschickt.

### Die deutsche Mannschaft

wurde in Anbetracht der unerwartet hohen Meldeziffer aus dem Ausland auf 28 Fahrer gebracht und damit bedeutend verstärkt. Unter ihnen finden wir fast alle Teilnehmer der lehjähigen Fernfahrt Berlin-Warschau, die neuerdings ins Berufslager übergetreten sind: Löber, Hauswald, Haendel, Weiß, Woellert, Wolke, Wellerling, Wendel, Nuland. Die meisten Aussichten für einen Sieg gibt man Erich Baum-Dortmund und Józef Arnts-Köln, die sich bereits oft bewährt haben und die auch diesmal wieder mit von der Partie sind.

### Bon den acht fremden Nationen

nehmen 32 Mann teil, darunter mindestens ein Drittel Klassifahrer, von denen jeder einzelne gut fähig ist, den Sieg für sein Land zu erkämpfen. Italien läßt sich durch acht Männer vertreten, deren prominenteste wohl Angelo Barreto und Giuseppe Cassin sind. Die Niederlande schicken fünf Mann auf Fahrt, Belgien, Frankreich und Luxemburg je vier. Dänemark und Österreich werden drei Mann im Rennen haben, die Türkei einen.

### Die Fahrt selbst

führt durch nahezu alle deutschen Gaue. Wo sonst wandernde Menschen Zeit habend und in Ruhe ihres Weges ziehen, bzw. fahren, werden staubbedeckte, schwitzende, mit ihren stählernen Rössern eins gewordene Kilometerfresser dahinschlüpfen. Werden Übermenschen in quälender Sommerhitze und strömendem Regen die Zähne zusammenbeißen und das Letzte aus sich herausholen. Und abends werden sie stiller Rast halten in irgendinem kleinen, verträumten Städtchen oder in hohem Hotelzimmer einer Großstadt; während Tausende und Hunderttausende am Rundfunk und in der Presse den Verlauf ihres Tages erleben. Vielleicht gibt es auch zwischendurch einen Empfang, ein kurzes Fest, Autogrammjäger, Sportjournalisten, die sich nicht abweisen lassen, Verbeugungen und so – aber das ist es nicht. Das alles ist unwesentlich, manchmal störend, ja quälend.

Wichtig und wesentlich ist diese vierzehn Tage währende Große Fahrt als Ganzes; und daß jeder, der sie durchhält und *sein* Ziel kommt, ein Sieger ist! okp.

### Film-Besprechungen

*Metropolis: Janosik*

Die Geschichte des slowenischen Rebellen Janosik, der mit Gleichgesinnten zur Pandurenzeit gegen die Bedrückung leibiger Bauern kämpfte, wird lebendig und eindringlich geschildert. Das zugrunde liegende soziale Problem ist oft mit recht scharfem Ausdruck gezeichnet. Der Regisseur hat die Handlung geschickt aufgebaut und den Charakter einer romantischen Legende wirksam zur Geltung kommen lassen. Besondere Vorzüge hat der tschechische Film in dem hervorragenden Spiel der Darsteller und den schönen Landschaftsaufnahmen. Die Epoche erfuhr eine interessante Wiedergabe. jr.



### Sport-Chronik

Der leichtathletische Länderkampf zwischen Deutschland und Polen soll am 21. und 22. August in Chorzów zum Austrag kommen. Der Leichtathletik-Verband Polens organisiert kein besonderes Vorbereitungslager, dagegen soll die Form der bestimmten Vertreter unter die Bevölkerung kontrolliert werden.

Nach langem Schweigen läßt die Polin Wola siezwölf etwas von sich hören. In Cleveland hat sie zwei neue Weltrekorde über zwar weniger geläufige Strecken aufgestellt, aber nichtsdestotrotz gezeigt, daß sie in blendender Form ist. Sie lief 60 Yards in 6,5 Sek., was in der Umrechnung 5,9 Sek. über 50 Meter gibt, und legte 70 Yards in 7,8 Sek. zurück, was einer Zeit von 7,3 Sek. über 60 Meter entspricht.

Der Polnische Fußballverband hat beschlossen, den Süßslawen, die den Gegner für die Ausscheidungsspiele zur Pariser Weltmeisterschaft abgeben, drei Spiele vorzuschlagen, d. h. aus Katowizer Treffen als üblichen Länderkampf und ferner zwei Ausscheidungskämpfe im November und April zum Austrag zu bringen. Man darf gespannt sein, was Süßslawen zu diesem immerhin seltsamen Vorschlag sagen wird.

Die Meisterschaft der Posener Bezirksliga hat sich der bisherige Meister „HCP“ endgültig gesichert. Vom Abstieg betroffen werden die beiden Ostrower Mannschaften Ostrovia und KPW Ostrow. HCP wird bei den diesjährigen Landesliga-Aussiedlungsspielen den stärksten Gegner in der Warschauer „Polonia“ haben.

### Kirchliche Nachrichten

Kreiskirche. Sonntag, den 6. Juni, vorm. 10 Uhr: Gottesdienst. D. Horst. 11.15 Uhr: Kindergottesdienst. Der Dienstag, den 8. Juni, nachm. 4.30 Uhr: Versammlung der Frauenkirche im Kommandantenhaus.

St. Petrikirche (Evang. Unitätsgemeinde). Sonntag, den 6. Juni, 10.15 Uhr: Gottesdienst. Horn.

St. Pauli. Sonntag, den 6. Juni, vorm. 10 Uhr: Gottesdienst. Hein. 10.30 Uhr: Kindergottesdienst. Der Mittwoch, den 9. Juni, abends 8 Uhr: Bibelstunde. Der.

St. Lucas. Sonntag, den 6. Juni, vorm. 8 Uhr: Gottesdienst. Konkiliwitz.

Morasko. Sonntag, den 6. Juni, vorm. 10 Uhr: Gottesdienst. Konkiliwitz.

Matthäikirche. Sonntag, den 6. Juni, vorm. 9 Uhr: Gottesdienst. Mitarbeiter. 10.30 Uhr: Kindergottesdienst.

Montag nachm. 4.30 Uhr: Mitgliederversammlung der Frauenhilfe. Dienstag abends 6 Uhr: Bibelstunde.

Christuskirche: Sonntag, den 6. Juni, vorm. 10 Uhr: Gottesdienst. D. Rhod. 11.30 Uhr: Kindergottesdienst.

Montag, den 7. Juni, nachmittags 4.30 Uhr: Frauenhilfe.

Christliche Gemeinschaft (im Gemeindehaus der Christuskirche, ul. Matejki 42): Sonntag, 5.30 Uhr: Jugendkundgebung. Freitag, abends 7 Uhr: Evangelisation. Freitag, abends 7 Uhr: Bibelpredigt. Feierabend herzlich eingeladen.

Kapelle der Diakonissenanstalt. Sonntag vorm. 10 Uhr: Gottesdienst.

Evang.-luth. Kirche (Ogrodnica). Sonntag: Gemeindeaufführung nach Sassenheim mit Wallfahrtsgottesdienst. Abfahrt: 8 Uhr vorm. vom Hauptbahnhof nach Palqdost (Näheres im lokalen Teil der heutigen Zeitungssumme). Donnerstag: 8.30 Uhr: Frauenhilfe. 8.15 Uhr: Männerchor.

Evangelischer Verein junger Männer. Sonntag, 20 Uhr: Sing- und Spielabend. Montag, 20 Uhr: Polaunenblasen.

Mittwoch, 20 Uhr: Gem. Bibelstunde. B. Brunnas. Donnerstag 18.30: Jungolf; 20 Uhr: Polaunenblasen.

Kirchliche Nachrichten aus der Wojewodschaft Wreschen. Sonntag, d. 6. Juni, vorm. 9 Uhr: Gottesdienst. Vorm. 10.30 Uhr: Kindergottesdienst.

Neu Telfenburg. Sonntag, d. 6. Juni, nachm. 2 Uhr: Kindergottesdienst.

Młostowa. Sonntag, d. 6. Juni, vorm. 11 Uhr: Konfirmation und hl. Abendmahl.

Görlitz – Miejska Görla. Sonntag, den 6. Juni, vorm. 8.45 Uhr: Kindergottesdienst. Vorm. 10 Uhr: Hauptgottesdienst.

Palowald – Palowall. Sonntag, den 6. Juni, vorm. 8 Uhr: Hauptgottesdienst.

Zriechno. Kapelle der Baptisten-Gemeinde. Przemysłowa 12.

Sonntag, den 6. Juni, vorm. 9.30 Uhr: Gottesdienst.

Rachm. 2 Uhr: Kindergottesdienst. Donnerstag um 7.30 Uhr: abends Gebetsstunde.

Chartow. Sonntag, den 6. Juni, nachm. 4 Uhr: Andacht. D. Horst.

Evang. Kirche, Nowików. Sonntag, den 6. Juni, 10 Uhr: Gottesdienst, anschl. Abendmahlseifer. 18 Uhr: AGD. Aufzug nach dem Südpark.

Landeskirchliche Gemeinschaft. Sonntag, 20 Uhr: Andacht. Dienstag: 20 Uhr: Jugendkundgebung. Mittwoch: 20 Uhr: Bibelstunde.

Verantwortlich für Politik und Wirtschaft: Eugen Petruil; für Lokales, Provinz und Sport: Alexander Jursch; für Feuilleton und Unterhaltungsbeilage: Alfred Loake; für den übrigen redaktionellen Inhalt: Eugen Petruil; für den Anzeigen- und Reklame-Teil: Hans Schwarzkopf. — Druck und Verlag: Concordia Sp. Akc. Drukarnia i Wydawnictwo. Sämtliche in Poznań. Aleja Marszałka Piłsudskiego 25.

**Die Zeitung**  
bringt die  
**Welt ins Haus**

## Olympia-Kongress in Warschau

Vom 7. bis 11. Juni veranstaltet das Internationale Olympische Komitee in Warschau seinen diesjährigen Kongress. Die Tagesordnung ist außerordentlich reichhaltig und umfasst eine Reihe wichtiger und bedeutender Anträge. Gleich der erste Punkt der Beratungen steht eine wichtige Änderung vor. Der Olympische Eid soll in Zukunft noch durch den Zusatz verschärft werden „... und erfüllen die Bedingungen der olympischen Regeln“.

Bezüglich der Ausgestaltung der Olympischen Spiele wird der Antrag des Internationalen Segelflieger-Verbandes um Aufnahme des Segelfliegerns in das olympische Programm zuerst behandelt werden. Dieser Antrag geht auf eine Initiative der deutschen Segelflieger zurück, die durch ihre Leistungen in den letzten Jahren den Beweis erbracht haben, daß sich segelfliegerische Wettkämpfe unter allen geographischen und klimatischen Bedingungen mit Erfolg durchführen lassen.

Von der internationalen Filmammer liegt ein Antrag vor, im Rahmen der olympischen Kunstwettbewerbe in Zukunft auch einen olympischen Filmwettbewerb durchzuführen.

Das Schweizerische Olympische Komitee beantragt, für die kommenden Olympischen Spiele einen einheitlichen olympischen Gruß festzulegen, der von allen Nationen beim Einmarsch angewendet werden soll.

Die Spiele 1940 in Tokio werden einen breiten Raum in den Verhandlungen einnehmen. Die Japaner haben bereits ihr Programm in großen Zügen ausgearbeitet und werden dem Kongress die Pläne vorlegen.

Ein heißer Punkt der Beratungen ist die Frage der Olympischen Winterspiele, da zwischen dem Internationalen Skiverband und dem IOC wegen der Skilehrfrage ein Konflikt besteht. Im Zusammenhang mit der Teilnahme der Skilehrer wird das IOC, gleich noch eine andere Frage klären, nämlich die der Turnlehrer.

Nicht ohne Bedeutung ist die Frage, auf welche Zeit ein Land seine Olympiateams in Trainingslagern zusammenziehen und ausbilden darf. Wahrscheinlich wird ein Besluß gefaßt, durch den die Dauer der Trainingslager erheblich eingeschränkt werden wird.

Weitere Beratungsvorlagen sind die Vergebung des Olympischen Fonds und die Schaffung eines Fonds „Pierre Coubertin“.

Im Rahmen des Kongresses ist eine ganze Reihe gesellschaftlicher Veranstaltungen vorgesehen.

### Hans Stuck in Rio eingetroffen

Der erfolgreiche deutsche Autorennfahrer Hans Stuck, der am Sonntag mit seinem Auto-Union-Wagen an Rennen um den Großen Preis von Rio de Janeiro teilnimmt, traf am Mittwoch an Bord der „Cap Arcona“ in der brasilianischen Hauptstadt ein. Zahlreiche Vertreter des Brasilianischen Automobil-Klubs, der deutschen Botschaft und der Landesgruppe der NSDAP hatten sich zu seiner Begrüßung eingefunden. Eine große Menschenmenge bereitete dem deutschen Rennfahrer überdies einen herzlichen und begeisterten Empfang. Die brasilianische Presse würdigte die Leistungen Stucks in zahlreichen Artikeln, die seiner Begrüßung gewidmet sind.

### Vorschluhrunde zur deutschen Fuß-Ballmeisterschaft

Aus den schweren Kämpfen um die Gaumeisterschaften und den noch stärker die Kräfte und Nerven der Spieler beanspruchenden Gaumenspielen sind die vier Teilnehmer an den eigentlichen Endkämpfen um die Deutsche Fuß-Ball-Meisterschaft hervorgegangen, die am kommenden Sonntag die Vorschluhrunde bestreiten: der 1. FC Nürnberg, Schalke 04, der Hamburger SV und der VfB Stuttgart. Diese vier Vereine, durchweg Träger einer ruhmreichen Tradition, kämpfen um hohen Einsatz, um die

Teilnahme am Endspiel, dessen Schauplatz am 20. Juni das Olympische Stadion in Berlin ist. Nürnberg und Schalke sind die Favoriten.

### Acht Nationen kämpfen noch

Heute werden die Kämpfe im Viertelfinale um den Davis-Cup in der Europa-Zone weitergeführt. Die französischen Meisterschaftskämpfe haben stark zu einer Klärung der Lage beigetragen. Es ist nun so gut wie sicher, daß Deutschland, Belgien, Jugoslawien und die Tschechoslowakei in die Vorschluhrunde einziehen.

Italien hat gegen Deutschland (in Mailand) nicht viel zu bestehen. Ebenso steht der tschechische Sieg gegen Frankreich so gut wie außer Zweifel. Die gegenwärtige spielstarke Mannschaftschaft der Tschechen, die in Menge und Qualität ihre Stützen hat und Polen in überlegener Manier abfertigte, ist auch von Boussus, Ostremann und Borotra kaum zu schlagen.

Schweden wird es kaum fertig bringen, den Belgieren in Stockholm auch nur einen Punkt abzuringen, während die Jugoslawen mit ihrem großartigen Quartett Pallada, Puncic, Kuljevic und Mitic in Südafrika auf keinen sehr spielstarken Gegner treffen.

### Lemberg—Chorzów—Łódź

Am kommenden Sonntag werden in Polen drei Ligawettkämpfe ausgetragen. Auch macht eine Reise nach Lemberg und darf sich im Kampf gegen Pogoni durchaus nicht in Sicherheit wiegen. In Chorzów hat „AKS“ die Krakauer „Wisla“ zu Gast und wird keinen Punkt abgeben wollen. Warzawianka fährt nach Łódź, wo „LKS“ auf nötige Punkte wartet.

Die Posener Warta pausiert wegen des Bezirksspiels in Halle, der darauf folgenden Jubiläumstreffen und des Länderkampfes gegen Schweden bis zum Monatsende.

\*

Kucharski und Nosi starten am Sonntag in München auf dem großen Sportfest, das zu Ehren von Hanns Braun veranstaltet wird.

## Sport in Kürze

Im weiteren Verlauf des Warschauer Reitturniers wurde der Weißelpreis-Wettbewerb ausgetragen. Es gewann Ing. Grabianowski vor Oberst Temme-Deutschland, der m. Bianta, Tasso und Anmeris die drei nächsten Plätze belegte.

Im Rahmen der Jubiläumswoche der Wariner wird ein Hockeywettspiel zwischen „Warta“ und einer Posener Stadtmannschaft ausgetragen. Es beginnt um 17.15 Uhr.

### 100 Jahre Druskienski

+ In diesem Jahre begeht der Kurort Druskienski das Fest seines hundertjährigen Bestehens.

Wenn auch die Bodenreichtümer und die Schönheiten der waldreichen und hügeligen Landschaft um den heutigen Kurort bereits vor 1837 bekannt waren, so datiert die langsame aber stetige Aufwärtsentwicklung Druskienski doch erst seit diesem Jahr, da man die ersten salzhaltigen Quellen fand und die Heilwirkung des in reichen Lagern vorhandenen Moores praktisch auszuwerten begann. Um die Jahrhundertwende begann die Zahl der Kurgäste ständig zu steigen und erreichte schließlich die jährliche Durchschnittsziffer von rund 20 000 Personen. Außerdem wurde das Heilwasser aus den Druskienski-Sol-Quellen ausgeführt, u. zw. in erster Linie nach Russland, wo es sich immer neue Absatzmärkte eroberte.

Seit je verbrachte man in Druskienski seinen Urlaub am schönsten. Seit je gab es hier die obersten Gesellschaftskreise ein Stelldeich. Wenn Druskienski dann auch während des Weltkrieges zerstört und der Kurbetrieb für kurze Zeit eingestellt wurde, hat doch die polnische Regierung nach dem Kriege keine Kosten und Mühe gescheut, den beliebten Kurort wiederherzustellen. Heute läßt sich ohne Uebertreibung feststellen, daß Druskienski zu den besterreichsten und vornehmsten Kurorten überhaupt gehört.

## Rundfunk-Programm der Woche

vom 6. bis 12. Juni 1937

### Sonntag

Warschau, 12.05; Musikal, Matinee, 13.10; Unterhaltung aus Wina, 14.40—15; Kinderfunk, 16. Org.- und Chorkonzert, 16.55; Hörfunk, 17.30; Sport-Hörbericht, 18; Leicht-Musik, 20; Bilder von Offenbach auf Schallplatten, 20.50; Radi, 21; Varieté, 21.30; Hörbereich von einem Fußballspiel, 21.45; Sport, 22; Opernkonzert, 22.50—23; Nachrichten.

Deutschlandhinter, 8; Von Hamburg: „Roten Ochsen“ zu Sassenfeld, 8.30; Wer macht nach? Musterbox in der Erzeugungsfabrik, 9; Sonntagsmorgen durch Sorgen, 10; Durch neuen Kampf nur ehrlich zu deine Siegel! Eine Morgenpost, 10.45; Industrie-Schallplatten, 11; Reichsendung von München: Entstehung einer Bruderküche, 11.15; Semmelerbericht, 11.30; Bänkchen auf der Wurlitzer Orgel, 12; Muß zum Mittag, 12.55; Zeitzeichen, Glückswünsche, 14; Kinderfunkspiel, 14.40; Industrie-Schallplatten, 14; Emanuel Rambow spielt, 17; Aus dem Olympia-Stadion; Vorschluhrunde der Deutschen Fußballmeisterschaft, Erster FC Nürnberg—Hamburger Sportverein, 17.45; Vorschluhrunde der 19. Fußballmeisterschaft Schalke 04 gegen VfB Stuttgart, 18; Reichsendung von München: Union Brudner, 18.30; Deutschland-Sportecho, 20; Muß und Humor, zwei fröhliche Stunden, 22; Wetter, Nachrichten, Sport, Deutschlandhinter, 22.30; Wir bitten zum Tanz, 22.45; Semmelerbericht.

Breslau, 5; Frühstück, 5.30; Wetter, 6; Wochentag, 6; Morgenprahl am Sonntag, 8.10; Frohe Klänge am Sonntagsmorgen, 8.50; Nachrichten, 9; Mephisto in Afrika, 9.15; Zeitgenössische Hörfunkmusik, 9.45; Ein Kenner der Vogelwelt erzählt, 10; Von Leipzig: Morgenpost der SG, 10.30; Sonntagslängen einer Brudner-Küche, 11.40; Was ist Landeskunst?, 12; Konzert, 14; Nachr., 14.10; Allerlei mit dem Sprungfell, 14.30; Die Schuhtrüffel-Musik — bunt durchmischer, 15.40; Heimatmischer, 16; Unterhaltungskonzert, 17; Chöre und Militärmärsche, 18; Brudner-Konzert, 19.30; Dapola 1937, Auskunft von der internationalen Pokervertretungs-Ausstellung in Danzig, 20; Bunter Tanzabend, 22; Wetter, Nachr., Sport, 23; Wochentag, 23.30—24; Tanzmusik aus Bad Kubow.

Königsberg, 6; Halbtonkonzert, 9; Katholische Morgenpost, 10; Morgenpost der SG, 10.50; Wetter, Programmvorführung, 11; Zeitgenössische Hörfunkmusik, 12; Muß zum Mittag, 13; Zeit, Wetter, 14; Schachspiel, 14.30; Läßig — Brahms, 15.20; Wer hat schon mal einen Zwerg gesehen?, 16; Muß zur Unterhaltung, 17; Chöre und Militärmärsche, 18; Brudner-Konzert, 19.30; Dapola 1937, Auskunft von der internationalen Pokervertretungs-Ausstellung in Danzig, 20; Bunter Tanzabend, 22; Wetter, Nachr., Sport, 23; Wochentag, 23.30—24; Tanzmusik aus Bad Kubow.

Königsberg, 6; Halbtonkonzert, 9; Katholische Morgenpost, 10; Morgenpost der SG, 10.50; Wetter, Programmvorführung, 11; Zeitgenössische Hörfunkmusik, 12; Muß zum Mittag, 13; Zeit, Wetter, 14; Schachspiel, 14.30; Läßig — Brahms, 15.20; Wer hat schon mal einen Zwerg gesehen?, 16; Muß zur Unterhaltung, 17; Chöre und Militärmärsche, 18; Brudner-Konzert, 19.30; Dapola 1937, Auskunft von der internationalen Pokervertretungs-Ausstellung in Danzig, 20; Bunter Tanzabend, 22; Wetter, Nachr., Sport, 23; Wochentag, 23.30—24; Tanzmusik aus Bad Kubow.

Wien, 6; Halbtonkonzert, 9; Katholische Morgenpost, 10; Morgenpost der SG, 10.50; Wetter, Programmvorführung, 11; Zeitgenössische Hörfunkmusik, 12; Muß zum Mittag, 13; Zeit, Wetter, 14; Schachspiel, 14.30; Läßig — Brahms, 15.20; Wer hat schon mal einen Zwerg gesehen?, 16; Muß zur Unterhaltung, 17; Chöre und Militärmärsche, 18; Brudner-Konzert, 19.30; Dapola 1937, Auskunft von der internationalen Pokervertretungs-Ausstellung in Danzig, 20; Bunter Tanzabend, 22; Wetter, Nachr., Sport, 23; Wochentag, 23.30—24; Tanzmusik aus Bad Kubow.

Wien, 6; Halbtonkonzert, 9; Katholische Morgenpost, 10; Morgenpost der SG, 10.50; Wetter, Programmvorführung, 11; Zeitgenössische Hörfunkmusik, 12; Muß zum Mittag, 13; Zeit, Wetter, 14; Schachspiel, 14.30; Läßig — Brahms, 15.20; Wer hat schon mal einen Zwerg gesehen?, 16; Muß zur Unterhaltung, 17; Chöre und Militärmärsche, 18; Brudner-Konzert, 19.30; Dapola 1937, Auskunft von der internationalen Pokervertretungs-Ausstellung in Danzig, 20; Bunter Tanzabend, 22; Wetter, Nachr., Sport, 23; Wochentag, 23.30—24; Tanzmusik aus Bad Kubow.

Wien, 6; Halbtonkonzert, 9; Katholische Morgenpost, 10; Morgenpost der SG, 10.50; Wetter, Programmvorführung, 11; Zeitgenössische Hörfunkmusik, 12; Muß zum Mittag, 13; Zeit, Wetter, 14; Schachspiel, 14.30; Läßig — Brahms, 15.20; Wer hat schon mal einen Zwerg gesehen?, 16; Muß zur Unterhaltung, 17; Chöre und Militärmärsche, 18; Brudner-Konzert, 19.30; Dapola 1937, Auskunft von der internationalen Pokervertretungs-Ausstellung in Danzig, 20; Bunter Tanzabend, 22; Wetter, Nachr., Sport, 23; Wochentag, 23.30—24; Tanzmusik aus Bad Kubow.

Wien, 6; Halbtonkonzert, 9; Katholische Morgenpost, 10; Morgenpost der SG, 10.50; Wetter, Programmvorführung, 11; Zeitgenössische Hörfunkmusik, 12; Muß zum Mittag, 13; Zeit, Wetter, 14; Schachspiel, 14.30; Läßig — Brahms, 15.20; Wer hat schon mal einen Zwerg gesehen?, 16; Muß zur Unterhaltung, 17; Chöre und Militärmärsche, 18; Brudner-Konzert, 19.30; Dapola 1937, Auskunft von der internationalen Pokervertretungs-Ausstellung in Danzig, 20; Bunter Tanzabend, 22; Wetter, Nachr., Sport, 23; Wochentag, 23.30—24; Tanzmusik aus Bad Kubow.

Wien, 6; Halbtonkonzert, 9; Katholische Morgenpost, 10; Morgenpost der SG, 10.50; Wetter, Programmvorführung, 11; Zeitgenössische Hörfunkmusik, 12; Muß zum Mittag, 13; Zeit, Wetter, 14; Schachspiel, 14.30; Läßig — Brahms, 15.20; Wer hat schon mal einen Zwerg gesehen?, 16; Muß zur Unterhaltung, 17; Chöre und Militärmärsche, 18; Brudner-Konzert, 19.30; Dapola 1937, Auskunft von der internationalen Pokervertretungs-Ausstellung in Danzig, 20; Bunter Tanzabend, 22; Wetter, Nachr., Sport, 23; Wochentag, 23.30—24; Tanzmusik aus Bad Kubow.

Wien, 6; Halbtonkonzert, 9; Katholische Morgenpost, 10; Morgenpost der SG, 10.50; Wetter, Programmvorführung, 11; Zeitgenössische Hörfunkmusik, 12; Muß zum Mittag, 13; Zeit, Wetter, 14; Schachspiel, 14.30; Läßig — Brahms, 15.20; Wer hat schon mal einen Zwerg gesehen?, 16; Muß zur Unterhaltung, 17; Chöre und Militärmärsche, 18; Brudner-Konzert, 19.30; Dapola 1937, Auskunft von der internationalen Pokervertretungs-Ausstellung in Danzig, 20; Bunter Tanzabend, 22; Wetter, Nachr., Sport, 23; Wochentag, 23.30—24; Tanzmusik aus Bad Kubow.

Wien, 6; Halbtonkonzert, 9; Katholische Morgenpost, 10; Morgenpost der SG, 10.50; Wetter, Programmvorführung, 11; Zeitgenössische Hörfunkmusik, 12; Muß zum Mittag, 13; Zeit, Wetter, 14; Schachspiel, 14.30; Läßig — Brahms, 15.20; Wer hat schon mal einen Zwerg gesehen?, 16; Muß zur Unterhaltung, 17; Chöre und Militärmärsche, 18; Brudner-Konzert, 19.30; Dapola 1937, Auskunft von der internationalen Pokervertretungs-Ausstellung in Danzig, 20; Bunter Tanzabend, 22; Wetter, Nachr., Sport, 23; Wochentag, 23.30—24; Tanzmusik aus Bad Kubow.

Wien, 6; Halbtonkonzert, 9; Katholische Morgenpost, 10; Morgenpost der SG, 10.50; Wetter, Programmvorführung, 11; Zeitgenössische Hörfunkmusik, 12; Muß zum Mittag, 13; Zeit, Wetter, 14; Schachspiel, 14.30; Läßig — Brahms, 15.20; Wer hat schon mal einen Zwerg gesehen?, 16; Muß zur Unterhaltung, 17; Chöre und Militärmärsche, 18; Brudner-Konzert, 19.30; Dapola 1937, Auskunft von der internationalen Pokervertretungs-Ausstellung in Danzig, 20; Bunter Tanzabend, 22; Wetter, Nachr., Sport, 23; Wochentag, 23.30—24; Tanzmusik aus Bad Kubow.

Wien, 6; Halbtonkonzert, 9; Katholische Morgenpost, 10; Morgenpost der SG, 10.50; Wetter, Programmvorführung, 11; Zeitgenössische Hörfunkmusik, 12; Muß zum Mittag, 13; Zeit, Wetter, 14; Schachspiel, 14.30; Läßig — Brahms, 15.20; Wer hat schon mal einen Zwerg gesehen?, 16; Muß zur Unterhaltung, 17; Chöre und Militärmärsche, 18; Brudner-Konzert, 19.30; Dapola 1937, Auskunft von der internationalen Pokervertretungs-Ausstellung in Danzig, 20; Bunter Tanzabend, 22; Wetter, Nachr., Sport, 23; Wochentag, 23.30—24; Tanzmusik aus Bad Kubow.

Wien, 6; Halbtonkonzert, 9; Katholische Morgenpost, 10; Morgenpost der SG, 10.50; Wetter, Programmvorführung, 11; Zeitgenössische Hörfunkmusik, 12; Muß zum Mittag, 13; Zeit, Wetter, 14; Schachspiel, 14.30; Läßig — Brahms, 15.20; Wer hat schon mal einen Zwerg gesehen?, 16; Muß zur Unterhaltung, 17; Chöre und Militärmärsche, 18; Brudner-Konzert, 19.30; Dapola 1937, Auskunft von der internationalen Pokervertretungs-Ausstellung in Danzig, 20; Bunter Tanzabend, 22; Wetter, Nachr., Sport, 23; Wochentag, 23.30—24; Tanzmusik aus Bad Kubow.

Wien, 6; Halbtonkonzert, 9; Katholische Morgenpost, 10; Morgenpost der SG, 10.50; Wetter, Programmvorführung, 11; Zeitgenössische Hörfunkmusik, 12; Muß zum Mittag, 13; Zeit, Wetter, 14; Schachspiel, 14.30; Läßig — Brahms, 15.20; Wer hat schon mal einen Zwerg gesehen?, 16; Muß zur Unterhaltung, 17; Chöre und Militärmärsche, 18; Brudner-Konzert, 19.30; Dapola 1937, Auskunft von der internationalen Pokervertretungs-Ausstellung in Danzig, 20; Bunter Tanzabend, 22; Wetter, Nachr., Sport, 23; Wochentag, 23.30—24; Tanzmusik aus Bad Kubow.

Wien, 6; Halbtonkonzert, 9; Katholische Morgenpost, 10; Morgenpost der SG, 10.50; Wetter, Programmvorführung, 11; Zeitgenössische Hörfunkmusik, 12; Muß zum Mittag, 13; Zeit, Wetter, 14; Schachspiel, 14.30; Läßig — Brahms, 15.20; Wer hat schon mal einen Zwerg gesehen?, 16; Muß zur Unterhaltung, 17; Chöre und Militärmärsche, 1

## Vom polnischen Getreidemarkt

Die vorübergehende Steigerung der Umsätze, die durch das grössere Getreide- und insbesondere Roggenangebot hervorgerufen wurde, hat wieder nachgelassen und einem ungewöhnlich beschränkten Angebot Platz gemacht. An der Warschauer Getreide- und Produktenbörse sind die Umsätze in den letzten Tagen verschiedentlich unter 1000 t geblieben.

Das geringe Getreideangebot kommt auch in den Notierungen an den Provinzbörsen zum Ausdruck. Der Preisrückgang wurde dadurch unterbrochen. Die Notierungen weisen in dessen nur unbedeutende Änderungen auf.

Festste Tendenz herrscht für Roggen, während die Weizenpreise nachgehen oder, wie in Warschau, unverändert geblieben sind. An der Warschauer Börse ändert sich das Interesse für die einzelnen Erzeugnisse ständig. Bevorzugt war zunächst Hafer und darauf Kleie; später war Weizengehl stärker gefragt, und jetzt ist Roggen an der Reihe.

Infolge des steigenden Bedarfs hat sich der Roggenpreis auch in der Provinz unabhängig von den Notierungen der Warschauer Börse erhöht.

Die Mühlen in der Provinz zahlen gern  $\frac{1}{2}$  zl über den Warschauer Notierungen. Diesem Umstande ist nicht zuletzt die geringe Getreidezufuhr auf den Warschauer Markt zuschreiben. Auch die Lemberger Börse, welche die Roggenpreise anhaltend ermässigte, hat nun begonnen, die Preise wieder heraufzusetzen. Lemberg ist als erste Provinzbörse mit gleichzeitiger Erhöhung der Roggen- und Weizengehl vorangeschritten.

Das unzureichende Roggenangebot in Pomerellen und in der Wojewodschaft Warschau eröffnet bei der steigenden Kauflust neue Möglichkeiten einer Hause, sofern das Angebot in nächster Zeit nicht zunimmt. Man glaubt jedoch kaum noch, dass eine stärkere Zunahme des Angebots eintreten wird.

### Posener Getreidemarkt

Die Tendenz für Brotgetreide verläuft auf den hiesigen Märkten stetig bei sehr kleinen Umsätzen. Die Mühlen klagen über schlechten Mehlabtsatz, weshalb sie nur das notwendigste anschaffen. Hier und da kommt noch aus erster Hand ein Posten heraus, welcher dann verhältnismässig schwer zu plazieren ist. Die Wintersaaten haben doch grösseren Frostschaden davongetragen, als anfänglich übersehen werden konnte. Abgesehen von den grossen Umpflügungen in Winterweizen zeigt auch der Roggen einen verhältnismässig lichten Stand. Die Ernteaussichten sind daher nicht allzu hoch zu veranschlagen. In Gerste werden noch einzelne Partien an den Markt gebracht, die jedoch bei den hohen Preisforderungen keinen Abnehmer finden. Dagegen ist Hafer für Konsumzwecke gefragt. Der Weltmarkt zeigte in letzter Zeit eine schwache Haltung. Dieselbe blieb aber auf unsere Verhältnisse hier ohne Einfluss, zumal die Ausfuhr ja gesperrt ist.

### Verschlechterung des Saatenstandes

Der Saatenstand in Polen stellte sich nach den Berichten von 3600 Korrespondenten des Warschauer Hauptamtes für Statistik am 15. Mai d. Js. wie folgt dar:

15. Mai 1937 15. Mai 1936

Winterweizen	2.9	3.4
Winterroggen	2.8	3.2
Wintergerste	2.5	3.5
Sommerweizen	3.2	3.1
Sommerroggen	2.9	2.9
Sommergerste	3.3	3.0

Die Gestaltung der Witterung im März und April hat die Entwicklung der Saaten nicht begünstigt. Kalte Winde, sowie starke Nachtfröste haben eine Verschlechterung des Saatenstandes zur Folge gehabt. Besonders in den zentralen und westlichen Wojewodschaften hat sich die Vegetation verspätet und der Anbau der Felder verzögert. Über Schäden durch die Aprilfröste berichten 25 Prozent der Korrespondenten in ganz Polen. In den Wojewodschaften Posen und Pomerellen sind die Schäden am grössten.

Die warme Witterung in der ersten Hälfte des Mai hat aber eine günstige Wirkung auf die weitere Entwicklung der Saaten ausgeübt, wovon insbesondere das Sommergetreide profitieren konnte.

### Baumwollbörse in Rio de Janeiro

Die Zunahme des Baumwollausfuhrgeschäfts führte jetzt auch in Rio zur Eröffnung einer Baumwollbörse, die Mitte Mai erfolgte. Für die Geschäftsbwicklung an der Baumwollbörse von Rio erließ das brasilianische Ministerium für Arbeit, Industrie und Handel im wesentlichen folgende Vorschriften: Für die Paumwollgeschäfte sind, entsprechend den Typen, drei Kontrakte vorgesehen. Grundlage für Kontrakt „A“ ist Typ 4 oder besser mit einer Faserlänge von 32 Millimeter, wobei ein Bestand von 20% Baumwolle Typ 5 toleriert wird. In diesem Kontrakt kann nur Baumwolle mit Faserlänge von mindestens 32 und höchstens 36 Millimeter geliefert werden. Grundlage für Kontrakt „B“ ist Typ 6 oder besser bei 28 Millimeter Faserlänge, wobei nur Baumwolle von 28 bis 32 Millimeter Faserlänge geliefert werden darf. Für Kontrakt „C“ schliesslich ist Grundlage Typ 6 oder besser mit Faserlänge von 24 bis 28 Millimetern, wobei ein Bestand von 20% Typ 7 bei den Lieferungen toleriert wird. Zur Zusammenstellung jeder Serie sind nur zugelassen 10 000 kg Baumwolle einheitlicher Herkunft und gleicher Faserlänge mit 2 Millimeter Toleranz. Die Klassifizierung der Baumwolle wird vom Textilpflanzenamt des Landwirtschaftsministeriums vorgenommen.

Wie aus polnischen Landwirtschaftskreisen berichtet wird, dürfte sich die kürzliche Hitzevölle, zusammen mit dem Mangel an ausreichenden Niederschlägen, ungünstig auf die künftige Höhe der Erträge auswirken. Insbesondere haben die Pflanzen auf sandigem Boden gelitten, die sich bisher noch nicht in ausreichendem Masse entwickeln konnten. Am meisten scheint bisher Gemüse, in zweiter Linie Roggen und Serradella gelitten zu haben.

### Senkung der Eisenbahntarife für eingeführten Mais

In der jetzigen Vorerntezeit macht sich am polnischen Markt, vor allem in Pomerellen, ein Mangel an Getreide und an Kraftfutter bemerkbar, weshalb Befürchtungen in bezug auf eine Steigerung der Kraftfutterpreise geäußert werden. Um einer solchen Entwicklung vorzubeugen und den Rückgang in der Viehhaltung nicht noch zu vergrössern, hat das polnische Verkehrsministerium einen Ausnahmetarif für Mais, der aus Rumänien eingeführt wird, geschaffen. Der neue Ausnahmetarif ist am 1. Juni d. Js. in Kraft getreten. Er soll in erster Linie den Transport von Mais nach Pomerellen erleichtern, wo sich der Mangel an Viehfutter am stärksten zeigt. Er gilt jedoch für das ganze polnische Staatsgebiet mit der Einschränkung, dass die Entfernung zur Empfangsstation mindestens 321 km beträgt.

### Getreidepreise in Polen

Die Wochendurchschnittspreise der vier wichtigsten Getreidearten an den polnischen Börsen stellen sich für die Zeit vom 24. bis 30. Mai 1937 wie folgt dar:

	Weizen	Roggen	Gerste	Hafer
Warschau	31.00	24.31	—	23.75
Posen	29.22½	24.12½	—	22.87½
Bromberg	29.62½	25.25	—	22.87½
Łódź	31.81	25.56	—	25.37½
Lublin	28.93	23.66	—	22.50
Równo	26.79	21.87½	—	20.12½
Wilna	31.62½	24.37	—	22.39
Kattowitz	30.75	25.03	—	25.03
Krakau	29.77	24.83	—	24.83
Lemberg	28.37½	23.69	27.50	22.91
Berlin	44.94	37.10	—	—
Hamburg	28.72	27.95	—	16.51
Prag	35.30	28.59½	30.47	27.09
Wien	36.87½	27.44	—	28.00
Liverpool	30.06	—	—	25.24
Chicago	26.39	23.25	26.25	19.48
Buenos-Aires	23.91	—	—	11.61

### Kredite für die Landwirtschaft

Die Preisaufbesserung für landwirtschaftliche Erzeugnisse hat die Neigung zur Vermehrung der Intensität der Bewirtschaftung in der polnischen Landwirtschaft wieder verstärkt. Hierzu bedarf die Landwirtschaft

jedoch grösserer Geldmittel. In Anpassung an die bessere Konjunktur hat die Staatliche Agrarbank daraufhin eine breitere Kreditaktion in die Wege geleitet. Schon in der Vorerntezeit soll die verstärkte Kreditaktivität in Aktion treten, wo das flache Land den Bargeldmangel am stärksten fühlt. Im Frühjahr hat die Staatliche Agrarbank den Düngemittelaufkauf mit 11 Mill. zl finanziert. Die Verschuldung der polnischen Landwirtschaft aus diesem Titel belief sich am 1. Mai d. Js. auf 4 Mill. zl. Außerdem hat die Bank für 7.5 Mill. zl Saatkredite bereitgestellt. Ein Teil dieser Kredite wurde unter besonders günstigen Bedingungen gewährt. Die Verzinsung beträgt dank der Heranziehung von Fonds des Landwirtschaftsministeriums nur 3 Prozent jährlich. Berücksichtigt wurden nur Wirtschaften, die von Unwetterkatastrophen oder Trockenheit in Mitleidenschaft gezogen worden waren. Der grösste Teil dieser Kredite wurde in Pomerellen zur Verteilung gebracht, wo die Saaten durch die starken Fröste am meisten gelitten hatten.

Ausserdem stellt die Staatliche Agrarbank in diesem Jahre noch andere Kredite bereit, so beispielsweise für den Ankauf von krebswiderstandsfähigen Saatkartoffeln, ferner mittelfristige Kredite für den Ankauf von Obstbäumen. Auch diese Kredite bleiben für die kleinen Wirtschaften reserviert.

Wie die Agentur Iska im übrigen erfährt, werden die Getreidevorschuss- und Lombardkredite für die polnische Landwirtschaft in diesem Jahr die gleiche Höhe wie im Vorjahr haben. Das bedeutet, dass die Vorschusskredite 15 Mill. zl und die Getreidelombardkredite (gegen Verpfändung von Getreide) 40 Mill. zl betragen werden. Die vorjährigen Kredite, die von der Bank Polski bereitgestellt und von verschiedenen Kreditinstituten verteilt wurden, sind von der Landwirtschaft inzwischen fast vollständig zurückgezahlt worden. Der letzte Rückzahlungsstermin für den Vorschuss- und Getreidelombardkredit läuft Ende Juni d. Js. ab.

### Der Anteil der kleinen Landwirtschaftlichen Betriebe am Zuckerrübenanbau

Wie berichtet wird, sind in diesem Jahre grössere Veränderungen bei der Verteilung der Anbaukontingente von Zuckerrüben unter die landwirtschaftlichen Gross- und Kleinbetriebe (letztere unter 50 ha) eingetreten. Die kleinen Landwirtschaftsbetriebe sind an den Lieferungen für die einzelnen Zuckerfabriken mit 25 bis 67.6 Prozent beteiligt. Für das Jahr 1937/38 wurden von den Zuckerfabriken mit Grossbetrieben der Landwirtschaft Lieferungsverträge auf 19.3 Mill. dz Zuckerrüben geschlossen, was 61.8 Prozent des Gesamterfordernisses ausmacht. Die kleinen landwirtschaftlichen Betriebe haben 11.6 Mill. dz, d. i. 37 Prozent, zu liefern.

## Börsen und Märkte

### Posener Effekten-Börse

vom 4. Juni.

5% Staatl. Konvert.-Anleihe	56.50 G
grössere Posten	53.00 G
kleinere Posten	53.00 G
4½% Prämien-Dollar-Anleihe (S. III)	37.00+
4½% Obligationen der Stadt Posen	—
1927	—
4½% Obligationen der Stadt Posen	—
1929	—
5% Pfandbriefe der Westpolnisch-Kredit-Ges. Posen	—
5% Obligationen der Kommunal-Kreditbank (100 G.-zl)	—
4½% umgestempelte Zlotypfandbriefe der Pos. Landschaft in Gold	—
4½% Zloty-Pfandbriefe d. Pos. Landschaft Serie I	51.00+
4% Konvert.-Pfandbriefe der Pos. Landschaft	45.00 G
Bank Cukrownictwa (ex. Divid.)	—
Bank Polski (100 zl) ohne Coupon	101.00 G
8% Div. 36	—
Plechcin Fabr. Wap. i Cem. (30 zl)	—
H. Cegielski	—
Lubau-Wronki (100 zl)	—

Stimmung: ruhig.

### Warschauer Börse

Warschau, 3. Juni.

Rentenmarkt: Die Stimmung war in den Staatspapieren etwas fester, in den Privatpapieren ziemlich rege.

Es notierten: 3proz. Prämien-Invest.-Anleihe I. Em. 63.25, 3proz. Prämien-Invest.-Anleihe I. Em. Serie 82.75, 3proz. Prämien-Invest.-Anleihe II. Em. 64.25, 4proz. Prämien-Dollar-Anleihe Serie III 38.25, 7proz. Stabilisierungs-Anleihe 1927 37.00, 4proz. Konsol.-Anleihe 1936 53.50 bis 52.25, 5proz. Staatliche Konv.-Anleihe 1924 56.50, 5proz. Eisenbahn-Konv.-Anleihe 1926 53.00, 6proz. Dollar -Anleihe 1919/1920, 53.75, 7proz. Pfandbriefe der Staatl. Bank Rolny 83.25, 8proz. Pfandbriefe der Staatl. Bank Rolny 94, 7proz. L. Z. der Landeswirtschaftsbank II.—VII. Em. 83.25, 8proz. L. Z. der Landeswirtschaftsbank I. Em. 94, 7proz. Kom-Obl. der Landeswirtschaftsbank II.—III. Em. 83.25 8proz. Kom.-Obl. der Landeswirtschaftsbank I. Em. 94, 5½proz. Pfandbriefe der Landeswirtschaftsbank I. Em. 81, 5½proz. L. Z. der Landeswirtschaftsbank II.—VII. Em. 81, 5½proz. Kom.-Obl. der Landeswirtschaftsbank I. Em. 81, 5½proz. Kom.-Obl. der Landeswirtschaftsbank II.—III. und III. n. Em. 81, 5½proz. Kom.-Obl. der Landeswirtschaftsbank IV. Em. 81,

4½proz. L. Z. Tow. Kred. Ziem. der Stadt Warschau Serie V 54.25—54.13, 5proz. L. Z. Tow. Kred. der Stadt Warschau 1933 58.50 bis 58.75, 5proz. L. Z. Tow. Kred. der Stadt Lodz 1933 52.25.

### Amtliche Devisenkurse

	3.6. Geld	3.6. Brief	2.6. Geld	2.6. Brief
Amsterdam	289.78	291.22	289.78	291.22
Berlin	211.67	212.51	211.67	212.51
Brüssel	88.72	89.08	88.72	89.23
Kopenhagen	115.76	116.34	115.96	116.54
London	25.92	26.06	25.97	26.11
New York (Scheck)	5.26½			

Klaus Ullrich

Gott schenkte uns ein gesundes  
Söhnchen  
in dankbarer Freude

Pfarrer Heinz Werner u. Frau Edeltraut  
geb. Rückert.

Kcyna, den 3. Juni 1937.  
z. Zt. Diakonissenhaus Posen.

**H. FOERSTER**  
DIPLOM-OPTIKER  
Poznań, Fr. Ratajczaka 35  
Telefon 2428.

Augengläser fachgemäß zugepaßt, in  
moderner Ausführung!  
Feldstecher, Barometer,  
Thermometer, Regenmesser,  
Stalldünger-Thermometer,  
Getreidewaagen

Reparaturen schnellstens! nach amtlicher Vorschrift.

## Drehbank

Fräsmaschine, Shaping, Benzin- oder Stohlmotor, gebraucht, sucht zu kaufen. Off. unter 2240 an die Geschäftsst. d. Zeitung, Poznań 3



Trauringe, Wecker oder Uhr  
kaufe stets vom Fachmann nur.  
Doch willst Du ständig sein zu  
frieden.

Kauf' nur Al. Marszałka  
Piłsudskiego Sieben!

Uhrmachermeister

J. Gąsiorowski.

Schräg gegenüber vom Schloss



werden bei uns in jeder Sprache sofort und billigst hergestellt.  
Buchdruckerei  
Concordia Sp. Ekc.  
Poznań  
Al. Marsz. Piłsudskiego 25  
Telefon 6105 — 6275

## Gute Möbel

bereiten ein Leben lang Freude  
wenn man sie beim Fachmann  
bestellt. Darum geht man  
vertrauensvoll zu

**Willy Bethke, Tischlermeister**  
Poznań, Gen. Kosinskiego 19.



Bei  
Rückgratverkrümmung  
System Haas  
Verlangen Sie  
kostenlose Broschüre  
durch

Franz Menzel Breslau, Abt. 22  
Sadowstr. 51

Gottesdienstordnung für die katholischen Deutschen  
vom 5. bis 13. Juni 1937

Sonntag, 9 Uhr: Amt. Armenammlung, 3 Uhr: Vesper und hl. Segen. Montag, 7.30 Uhr: Gesellenverein. Dienstag und Donnerstag, 7.30 Uhr: Singprozeß für die Bonifatiusfeier. Freitag, 4 Uhr: Frauenbund. Sonnabend, 5 Uhr: Beichtgelegenheit. Sonntag (Fest des hl. Antonius) Beichtgelegenheit. 9 Uhr: Amt und Predigt mit Generalkommunion sämtlicher Vereine.



Ein Paradies  
für 390 Mark....

klingt unglaublich, und doch können Sie für den außergewöhnlich billigen Preis von 60 Pf. pro qm in naturschönste Lage im Riesengebirge, Parzellen zum Ferienzelt und Eigenheim erwerben. Wald-Schonungs- u. Wiesengelände 650 qm nur 390,— RM. Auf Wunsch auch Ratenzahlung.

Bergsiedlung Steinseiffen  
am Fuße der Schneekoppe, direkt b. Krummhübel I. Regb.  
Fordern Sie kostenlos illustrierter Relieprospekt!  
Verkauf an interessenten deutscher Nationalität auch gegen Sperrmark.

Perfekte deutsch-polnische

## Stenotypistin

erste Kraft für gutbezahlte Stellung nach Warszawa gesucht.  
Ausführliche Bewerbungen mit Lichtbild und Angabe von Referenzen u. 2233 an die Geschäftsstelle dieser Zeitung.

Zur

## Pariser Weltausstellung!

Griebens Reiseführer:

Paris. Kleine Ausgabe. Mit Beilage: Weltausstellung 1937 zl 3,15

Baedekers: Paris und Umgebung. Chartres, Fontainebleau, Senlis, Reims, Verdun. 1931. zl 20,40

Französische Ausgabe:

Baedekers: Paris et es environs. 1931. zl 20,40

Vorrätig in der

**KOSMOS — BUCHHANDLUNG**

Poznań, Al. Marsz. Piłsudskiego 25.

PKO. 207 915.

Tel. 65-89.

## Kleine Anzeigen

Übersichtswort (seit) ----- 20 Groschen  
jedes weitere Wort ----- 10 "  
Stellengesuche pro Wort----- 5 "  
Offertengebihr für chiffrierte Anzeigen 50 "

Eine Anzeige höchstens 50 Worte  
Annahme täglich bis 11 Uhr vormittags.  
Chiffrebriefe werden übernommen und nur gegen Vorweisung des Offertenscheines ausgeföhrt.

### Verkäufe

**Wagenbett**  
in bester Qualität,  
schwarz und gelb.  
**Staufferset**  
in bester einwandfreier Ware.  
**Augellagerbett.**  
Landwirtschaftliche  
Genossenschaft  
Spłodz, z. o. o. d.  
Poznań

### Fassaden- Edelputz

"Terrana" liefert,  
wo nicht vertreten,  
direkt das

**Terrana-Werk\***  
E. Werner,  
Oborniki, Telefon 43.

Zur Sommeraison  
bietet Ihnen

Badezillotz,  
Badeartikel,

Sportbekleidung,  
Wäsche aller Art,  
Knieklämpe

die Firma

**Standar**

Stary Rynek 54,  
(Ed. Haus Świdnicka)

Jandy's Fahrräder!  
sind unverwüstlich!  
kennen kein Hindernis,  
kommen überall durch,  
Schäden repariert

**JANDY**  
gratis.  
ständig 100 Räder auf  
Lager, ebenso Nähmaschinen.

**Poznań, Szkoła**,  
gegenüber  
Stadtkrankenhaus.

### Meyers

kleines Lexikon, A—Z,  
3 Bände, fast neu, billig  
zu verkaufen.

Poznań

Promienista 102, W. 2.

Gelegenheitskauf.

Fast neue

**Mandoline**

billig zum Verkauf. Off.  
unter 2241 an die Ge-  
schäftsstelle dieser Btg.  
Poznań 3.

**TAPETEN**

### Blüthner

erstklassiger Klaviertasten,  
Klaviere

Harmonium

billig zu verkaufen,  
gleichfalls Tauschgeschäfte.

Poznań, sw. M. Marcin 22

(Hof) Klaviermagazin.

**ORWAT**

Wachstuch

Linoleum-

teppiche

**Caesar Mann**

LEHR. POZNAN 1860

Rzeczypospolitej 6.

Auf die Hausnummer  
achten!

Gegr. 1860 Tel. 14-66

**Mahlscheiben**  
für Rapid, Krupp usw.

**Schlagleisten**  
deutsches Fabrikat  
Schrauben dazu

**Pflug-  
Schloss-  
Masch.-** Schrauben

Anschweiß-Enden

Nägel - Metten

verzinkte Elmer alle

landw. Zubehör

billigst bei

**Woldemar Günther**

Landmaschinen und Bedarfs-

artikel — Oele und Fette

Poznań.

Sew. Mielżyński 6

Telefon 52-25.



### Trauringe

Uhren-, Gold- und  
Silberwaren, Brillen u.  
alle optischen Artikel

empfiehlt zu ermäßigen

Preisen

**Sporny,**

Piastów 19

Eigene Werkstatt

### Kaufgesuche

Antiquitäten

gold., silberne Schmuck

stücke, Besteck kaufen

**Caesar Mann**

LEHR. POZNAN 1860

Rzeczypospolitej 6.

Auf die Hausnummer  
achten!

Gegr. 1860 Tel. 14-66

### Vermietungen

2 Zimmer

u. Küche, möbliert, zu

vermieten.

Buszczykowo, Jasna 6.

### Brimaner

Mickiewicz-Gymn., sucht

Ferien - Landhaus zu

vergünstigung.

Avalanowicz

M. M. Biliński 16,

Ede Jasna.

### Villa

5—6 Zimmerwohnung,  
sonnig, Nähe Oper, ab  
1. Juli zu vermieten.

Off. unter 2251 a. d. Geschäft  
dieser Zeitung

Poznań 3.

Junges Ehepaar sucht  
Ferienaufenthalt

in waldbiger Gegend mit  
Badegelegenheit. Off.  
unter 2253 a. d. Geschäft  
dieser Zeitung

Poznań 3.

Junger  
Bäckergeselle

Bädermeisterjohann, mili-  
tärfrei, sucht Stellung.  
Ist auch im Konditorei-  
fach bewandert. Off.  
unter 2253 a. d. Geschäft  
dieser Zeitung

Poznań 3.

Suche Stellung als

Röchin

oder Hausmädchen, be-  
vorzugt Stadt Poznań ob.  
Nähe Posens. Off. u.  
2247 an die Geschäftsst.  
dieser Btg. Poznań 3.

Protestant sucht

Stellung

als Chauffeur, Hausmei-  
ster, Bäuerin ob. Arbeiter  
Offerten unter 2244 an  
die Geschäftsst. dieser  
Zeitung Poznań 3.

### Offene Stellen

Für einige Wochen  
Hilfe

im Pos. Stadthaushalt ab  
sofort gelucht. Off. unter  
2250 an die Geschäftsst.  
dieser Zeitung, Poznań 3.

Suche von sofort einen

Maschinisten

der das Schlosser- oder  
Schmiedehandwerk er-  
lernt hat, zu meiner  
Heizdampfventilmachine

Otto Greger

Dampfmühle  
Strzel